

ROK XLIV  
Nr 256 (13 533)  
Wydanie 1,

# DZIENNIK POLSKI

KRAKÓW  
Czwartek 3 XI 1988  
Cena 15 zł

## Pierwsza wizyta premiera brytyjskiego w naszym kraju

# Margaret Thatcher przybyła do Polski

Rozmowy z Mieczysławem F. Rakowskim i Józefem Glempem



Kolejnym rozmówcą premier Margaret Thatcher w pierwszym dniu jej wizyty w Polsce był w godzinach wieczornych prymas Polski kardynał Józef Glemp. Spotkanie odbyło się w siedzibie prymasa w Warszawie.

Margaret Thatcher zapytana przez dziennikarzy z jakimi uczuciami rozpoczyna tę wizytę odpowiedziała: Jestem bardzo szczęśliwa, że tu przyjechałam i mam świadomość wagi tej wizyty. Polska jest czymś szczególnym dla Wielkiej Brytanii i dlatego łączę z tą wizytą szczególne oczekiwania...

WARSZAWA (PAP). Na zaproszenie prezesa Rady Ministrów Mieczysława F. Rakowskiego, wczoraj o godz. 17.20 przybyła z wizytą oficjalną do Polski premier Wielkiej Brytanii pani Margaret Thatcher. Jest to pierwsza wizyta premiera brytyjskiego w naszym kraju.

Margaret Thatcher powitał na lotnisku w Warszawie Mieczysław F. Rakowski wraz z członkami rządu.

Bezpośrednio po przylocie do naszego kraju premier Wielkiej Brytanii Margaret Thatcher spotkała się w swej warszawskiej rezydencji z premierem Mieczysławem F. Rakowskim, z którym przeprowadziła wstępną rozmowę.

### Po wyborach w Izraelu do Knesetu

## Kto sformuje nowy rząd?

KAIR, LONDYN (PAP). Zadane z dwóch największych ugrupowań izraelskich — zgodnie z wcześniejszymi przewidywaniami — nie zdobyło większości we wtorkowych wyborach do Knesetu (parlamentu). Z nieoficjalnych rezultatów, ogłoszonych w śróde w Jerozolimie wynika, że prawicowy blok Likud premiera Ickhaka Szamira zdobył w 120-osobowym Knesecie 39 mandatów, o 4 mniej niż w poprzednich wyborach. Partia pracy wicepremiera i ministra spraw zagranicznych Szimona Peresa zdobyła 38 mandatów, róż-

niwie o 3 mniej niż przed 4 laty.

Oficjalne rezultaty będą znane pod koniec tygodnia, po podliczeniu głosów oddanych przez żołnierzy.

W środę rano przywódca bloku Likud Ickhak Szamir oświadczył, że blok ten utworzy rząd koalicyjny. Prawicowe ugrupowania (Dokończenie na str. 2)

### Po 13 latach przerwy

## „Złote Mikrofony”

Po 13 latach przerwy, turu tu-podnika „Antena” ponownie przetransmituje „Złote Mikrofony” — o-siastnicie i działalność „Teatru Naturalnego”. Irena Linkiewicz — za realizację dzieł w teatrze PR. Piotr Fronczewski — za wu-bitne aktorstwo radiowe. Wiesław Janicki i Andrzej Bartosz — za stworzenie i działalność „Teatru Naturalnego”. Irena Linkiewicz — za reportaż literacki. Jerzy Skrobot — za walory artystyczne reportażu i audycji dokumental-nych. Tadeusz Szuk — za oso-bowość radiowa prezentowana w programach „na żywo” Jan Ptasz-um-Wróblewski — za propaga-owanie muzyki jazzowej na an-tenie PR. (PAP)

## 640 prób demonstracji bez zgody władz

Informacja szefa moskiewskiej milicji

MOSKWA (PAP). Od początku bieżącego roku w Moskwie podjętych zostało 640 prób zorganizowania bez zgody władz wie-ców i demonstracji. Poinformo-wał o tym na konferencji prasowej w Moskwie szef głównego zarządu moskiewskiej milicji Piotr Bogdanow.

Podkreślił on, że większość tych zgromadzeń, a szczególnie wiece organizowane przez tzw. Związek Demokratyczny miały wyraźnie prowokacyjny, anty-ra-

dziecki charakter. Przykładowo w minioną niedzielę członkowie tego ugrupowania ponownie zgromadzili się na placu Puszki-na w centrum Moskwy. Szczególnie aktywni byli znani moskiewskiej milicji i zatrzymywani już wcześniej przywódcy związku — Jewgienija Debriańska i Waleria Nowodworska. Pierwsza z nich została zatrzy-mana za to, że uderzyła milic-janta, a druga za rozpowszech-nianie antyrządzieckich ulotek.

## Czy obligacje zmniejszą inflacyjny nawis?

### Dojrzała koncepcja wprowadzenia również rynku akcji

WARSZAWA (PAP). Z dniem 1 listopada weszła w życie usta-wa o obligacjach. Wiąza się z nią spore nadzieje. Możliwość swobodnego wypuszczania obli-gacji przez praktycznie wszyst-kie podmioty gospodarcze po-siadające osobowość prawną a także organizacje społeczne, fundacje i rady narodowe to nie tylko stworzenie dla nich dodat-kowego obok kredytów banko-wych źródła zasilania przedsię-wzięć rozwojowych. Przez fakt,

ż nabywca obligacji mogą być osoby fizyczne stworzona została szansa zaangażowania środków pieniężnych ludności bezpośre-dnio w proces rozwoju gospodar-czego i zmian strukturalnych. Obligacje to także możliwość stosowania konkurencyjnej w stosunku do PKO-wskiej stopy oprocentowania oszczędności. Za-soby pieniężne ludności ocenia się obecnie na ok. 5,1 bln zł. Dotychczas ów nawis inflacyjny „szukał” przede wszystkim to-

warów na rynku. Obecnie może się przyczynić do pomnażania zdolności wytwórczych ów ry-nek zasilających. Dodać warto, że kredyty inwestycyjne jakie otrzymały przedsiębiorstwa od banków wyniosły w 1987 r. 1,2 bln zł.

Czętni do wypuszczenia obli-gacji zobowiązani są do dokona-nia tego w sposób publiczny, czyli ogłoszenia warunków emi-sji w środkach masowego prze-kazu. Polskie obligacje są przy (Dokończenie na str. 2)

## Rośnie liczba ludności świata

NOWY JORK (PAP). Według ONZ, w połowie 1988 r. na świe-cie było 5,8 mld ludzi. Bardziej szczegółowe dane pochodzą z 1985 r. i stwierdzają np. że w Chinach liczba ludności wynosiła 1059 mln. Przed 3 laty Pol-ska znajdowała się poza listą 25

najludniejszych państw świata. Listę tę kończyła Birma, zamieszka-na przez 37,5 mln ludzi. W 2025 r. krajem takim ma być Sudan z liczbą ludności rzędu 59,5 mln. W 2025 roku lista pięciu naj- (Dokończenie ze str. 4)

## Po decyzji o likwidacji Stoczni Gdańskiej

### Wiec załogi • Związkowcy troszczą się o los zatrudnionych

GDANSK (PAP). Decyzja o lik-widacji Stoczni Gdańskiej wywołała zarówno w tym przedsiębiorstwie, jak i w całym Trójmie-scie zrozumiatale poruszenie. Część społeczeństwa uznawała ją za służ-ną, inni uważają ją za pochopną. Takiego też zdania jest większość załogi samej stoczni, co znalazło wyraz w wypowiedziach na wie-

cu, jaki się odbył we środę rano na terenie zakładu.

Po wiecu Lech Wałęsa wystą-pił na konferencji prasowej zor-ganizowanej dla dziennikarzy za-granicznych i ostro przeciwstawił się decyzji rządu, stwierdzając, że jest w tym stanowisku zgodny z poglądem związku zawodowego pracowników Stoczni Gdańskiej,

i że wspólnie będą walczyć o u-trzymanie stoczni.

W Gdańsku odbyło się w tym dniu kilka spotkań z przedsta-wicielami zainteresowanych śr-odowisk, w tym z reprezentantami Federacji Związków Zawodo-wych Przemysłu Okrętowego; u-czestniczący w nich wiceminister przemysłu, Zdzisław Miedziarek (Dokończenie na str. 2)

### „The New York Times” o przemyśle stoczniowym:

## Boom zakończył się w latach 70.

NOWY JORK (PAP). Wtorko-wo „The New York Times” stwierdza w artykule z Waszyng-tonu, że na całym świecie obni-ża się tempo rozwoju przemysłu okrętowego. Światowy przemysł stoczniowy przechodzi okres re-dukcji, a przyczyn tego zjawiska trzeba szukać w nadmiernej pro-dukcji statków w pierwszych la-tach 70., w postępie technologi-

cznym, pozwalającym bardziej efektywnie stosować nowsze sta-tki, a także w pojawianiu się na rynku tanich producentów, ta-kich jak Korea Południowa czy Tajwan.

Według danych amerykańskiej Rady ds. Budowy Statków, w 1987 r. wyprodukowano na świe- (Dokończenie na str. 2)

## W ciągu dwóch lat 100 mln zł

Trwa proces w aferze przemysłniczo-dewizowej

W Sądzie Wojewódzkim w Krakowie trwają przesłuchania oskar-żonych w procesie o udział w jednej z największych afer przemysł-niczo-dewizowych. Przypomnijmy, że główny oskarżony — 34-letni krakowianin Władysław Bobek, ps. „Duży Władek” (zwany królem waluciarzy) swoją przestępczą działalność oparł głównie na przemyśle srebra do NRD oraz nielegalnym przywozie złota i zegarków elektronicznych z Austrii. Według ustaleń organów ścigania, z kraju wywieziono m. in. ok. 700 kg srebra, 16 mln forintów, 6,5 mln koron czeskich, 2,5 (Dokończenie na str. 2)

### Oświadczenie rzecznika rządu

## Potwierdzamy pragnienie jak najszybszego doprowadzenia do „okrągłego stołu”

Premier upoważnił Cz. Kiszczaka, aby zwrócił się do L. Wałęsy o wspólne przezwyciężenie trudności

Prezes Rady Ministrów Mieczysław F. Rakowski upoważnił mnie do oświadczenia, że potwierdzamy pragnienie jak najszybszego doprowadzenia do spotkania „okrągłego stołu”. Proponujemy, aby odbyło się ono w najbliższych dniach. Pragniemy rozmawiać o wszystkich bez wyjątku sprawach, które wniosą uczestnicy, a w szczególności o sposobach poprawiania sytuacji gospodarczej Polski, przyspieszenia reform, poprawy warunków życia ludności, o refor-mach instytucji życia publicznego i dalszym wzroście swobód obywa-telskich.

Należy też przedyskutować polski model ruchu związkowego uwzględniający wartości wszystkich nurtów ruchu związkowego lat 80. Premier upoważnił generała broni Czesława Kiszczaka, aby zwró-cił się do Lecha Wałęsy o wspólne przezwyciężanie trudności przy-gotowawczych do „okrągłego stołu”. (PAP)

### Egzekwie w krypcie Katedry Wawelskiej

Zgodnie z liczącym ponad 150 lat zwyczajem 2 bm. w Katedrze Wawelskiej odbyło się uroczyste nabożeństwo ża-łobne w intencji polskich kró-lów, wieszczów oraz bohate-rów narodowych spoczywają-cych w podziemiach świątyni na Wawelu. Po mszy odbyła się procesja do krypty Kated-ry Wawelskiej. Modlono się m. in. w Kaplicy św. Leonar-da i Srebrnych Dzwonów przy sarkofagach kryjących prochy m. in. Marii i Jana So-bieskich, Adama Mickiewicza i Juliusza Słowackiego oraz Józefa Piłsudskiego. (PAP)

## Bush o szczycie USA – ZSRR

„Bylbym gotów spotkać się z Michaiłem Gorbaczowem...”

WASZYNGTON (PAP). Kandydat partii republikańskiej George Bush oświadczył we wtorek w South Bend, w stanie Indiana, że jeżeli zostanie wybrany prezydentem, będzie czynił wysiłki w celu jak naj-szybszego zorganizowania kolejnego radziecko-amerykańskiego spot-kania na szczycie.

„Bylbym gotów spotkać się z Michaiłem Gorbaczowem tak szybko jak to tylko byłoby możliwe” — powiedział Bush. „Celem takiego spotkania nie byłoby dokonanie jakiegos przełomu, ale bezpośrednie i poważne zastanowienie się, w jaki sposób moglibyśmy przyczynić się do kolejnego postępu na rzecz pokoju, rozbrojenia, rozwiązywa-nia konfliktów regionalnych i praw człowieka” — oświadczył Bush.

### Manewr pilota zminimalizował ilość ofiar

## Katastrofa lotnicza pod Rzeszowem

Śmierć 1 osoby, 5 poważnie rannych

RZESZÓW (PAP). 2 bm. w re-jonie miejscowości Kosina — Bia-łobrzegi, w odległości ok. 30 km od docelowego lotniska w Jasio-ńcu, katastrofie uległ samolot rej-sowy PLL „Lot” typu „An-24”, lecący z Warszawy do Rzeszowa. Znajdowało się w nim 25 pasa-żerów oraz 4 członków załogi. W wyniku katastrofy śmierć ponie-sła jedna osoba, 69-letnia mieszkanka Rzeszowa Weronika Szwed, zaś 5 osób odniosło po-ważne obrażenia ciała. Do szpita-la w Łańcucie przewieziono oby-

watela brytyjskiego Edwar-da Brodowicza, Roberta Wdo-wiarskiego z Warszawy, o-raz mechanika pokładowego Marka Lubicz-Nowickiego. Do szpitala w Rzeszowie prze-transportowano natomiast ran-nych: Danutę Idier i Jac-ka Kalkusa z Rzeszowa. Wszyscy pozostali pasażerowie i członkowie załogi przewiezieni zostali do Rzeszowa, gdzie otoco-no ich opieką przez służby lekar-skie i „Lot”. Wśród tych pasaże- (Dokończenie na str. 2)

## W jutrzejszym „DZIENNIKU POLSKIM”

Elżbieta Borek: — „Przyzwolenie na działalność”  
Władysław Cybulski: — „Nowy Jork — 4 rano”  
Tomasz Domański: — „Na szlaku mogił”  
Juliusz Kydryński: — „Alicja w krainie cieni”  
Bruno Miegow: — „Było, jest, będzie...”  
Czesław T. Niemczyński: — „Gorączka przed świtem”  
Zbigniew Felka: — „Perła w błocie”  
Barbara Rotter: — „Na przykład w Jurkowie”  
Sławomir Sikora: — „Impotencja wymuszona”  
Zygmunt Szych: — „Rozwożący”  
Antoni Siusarczyk: — „Byłe bicepsy były duże”  
Wojciech Taczanowski: — „W szeregu słuszych hasel”  
Jerzy Walawski: — „Diabeł szczegółu”  
Andrzej Warzecha: — „Pejzaż morski”  
Krystyna Zbijewska: — „Chrześniak Wyspiańskiego”  
Ponadto jak zwykle: Co piszą inni — Ciekawostki heraldy-  
czne.  
10 stron

Cena 30 zł

## Szef dyplomacji Cypru przybędzie do Polski

Na zaproszenie ministra spraw zagranicznych Tadeusza Olechowskiego w dniach 7-9 listopada złoży wizytę oficjalną w Polsce minister spraw zagranicznych Republiki Cypru George Iacovou. (PAP)

## REDAKTOR DEPEZOWY PODAJE:

J. SKOLIMOWSKI  
REŻYSERUJE FILM  
Z NASSTASIE KINSKI

Za znaczące wydarzenie w światowym kinie uznano wszystkie najważniejsze dzienniki włoskie prace nad filmem „Wiosenne wody” wg powieści Iwona Turgeniewa. Reżyserem tego filmu jest Jerzy Skolimowski, a główną rolę kobiecą ma grać jedna z najbardziej obecnie cenionych aktorek filmowych Nastasia Kinski. Film powstanie w koprodukcji włosko-francuskiej.

## TELEFON ZA... 6 MLN ZŁ

Wielkie było zaskoczenie Weroniki Jaworowskiej, gospodyni z oddalonej o kilka kilometrów od Olsztyna wsi Ruś — pisze popołudniowa „Dziennika Pojezierza” — kiedy po 6-letnich staraniach o zainstalowanie telefonu otrzymała z WUT pismo iż otrzymanie telefonu będzie kosztować 5995 tys. zł (pięć milionów dziewięćset pięć tysięcy zł), a więc równowartość dwóch cięgien. Podobne pisma otrzymało jeszcze 10 innych gospodarzy z Ruś, a niektórzy musieli zapłacić za ten luksus ponad 6 mln zł. WUT tłumaczy się odgórnie ustalonym cenami ustalającym koszt na 35 tys. zł za sto metrów drutu.

## MĘSKA TKLIWOŚĆ

„Kiedy ostatni raz pocałowałaś zoną wychodząc bądź powracając z pracy do domu?” — o takim pytaniu zwrócili się do przedstawicieli „silniejszej połowy” roku ludzkiego pracownicy Instytutu Badań Opinii Publicznej z zachodniopomorskiego miasta Allensbach. „Wczoraj” — brzmiała odpowiedź 55 proc. respondentów. „Kilka dni temu” — odpowiedziało 16 proc. zapytanych. 24 proc. ankietowanych dało odpowiedź wymijającą, albo oświadczało wprost, że są zdecydowanie przeciwni okazywaniu w taki sposób swych uczuć. 5 proc. mężczyzn, którzy zgodzili się na udział w badaniach, stwierdziło, że czule pożegnało swe żony pocałunkiem „dziś”, przed wyjściem do pracy.

## TAJEMNICZA NIEDYSPOZYCJA RODA STEWARTA

Tajemnicza niedyspozycja zmusiła słynnego gwiazdora muzyki rockowej Roda Stewarta do przerwania koncertu w Bloomington, w stanie Minnesota. „Rod nie może nawet mówić” — oświadczyli organizatorzy koncertu. Nie podano żadnych szczegółów, dotyczących dolegliwości Stewarta.

## BONNIE TYLER WYSTĄPI W ZSRR

Znana brytyjska gwiazda muzyki rockowej Bonnie Tyler wystąpi w Związku Radzieckim w okresie od 8 listopada do 21 grudnia, dając 24 koncerty. Bonnie Tyler wystąpi 4-krotnie w Wilnie oraz po 10 razy w Moskwie i Leningradzie.

## KRWAWA ZEMSTA NA PRZEŁOŻONYM

Agencja Xinhua poinformowała w środę o niecodziennym wypadku, który wydarzył się w jednym z chińskich zakładów przemysłowych. Młody robotnik Zhang Zhifa zamordował dyrektora mszcząc się za to, że został przez niego ukarany za częste kłótnie z przełożonymi i nieobecność w pracy. Robotnik ugodył dyrektora ostrym narzędziem gdy ten rozmawiał przez telefon w swoim gabinecie.

## TROJACZKI W BYDGOSZCZY

W Klinice Ginekologii i Położnictwa bydgoskiej AM po raz pierwszy przyszył na świat trzy dziewczynki — Elżbieta, Barbara i Alicja. Ich matka — Maria Branka, nauczycielka z Czerska otoczona była specjalną opieką w klinice w oczekiwaniu na potroiny poród. Matka i trzy córki czują się dobrze.

Opracował:

WACŁAW KRUPIŃSKI

# Po decyzji o likwidacji Stoczni Gdańskiej

(Dokończenie ze str. 1)

Przedstawił motywy i okoliczności decyzji. W dyskusji związkowcy nie kwestionowali zasadności decyzji, poruszali natomiast problemy związane z przyszłym zatrudnieniem załogi likwidowanego zakładu. Według zapewnienia wiceministra Leona Brancewicza nie będzie z tym większych trudności. W stoczni już działa punkt informacyjny zbierający propozycje zatrudnienia dla stoczniowców. W pierwszym dniu zgłoszono 1600 ofert, w tym 500 z przedsiębiorstw zagranicznych. Należy się liczyć wręcz z przewagą „popytu” nad „podażą”. Najbardziej jednak byłoby wskazane, aby zwalniani pracownicy przechodzili do pozostałych stoczni Trójmiasta, a zwłaszcza do cierpiącej na największe braki kadrowe Stoczni im. Komuny Paryskiej w Gdyni.

Rzecznik prasowy OPZZ poinformował PAP, że sekretariat

Komitetu Wykonawczego OPZZ 2 bm. wysłał informację ministrowi przemysłu Mieczysławowi Wilczkowi oraz kierującemu ministerstwem pracy i polityki społecznej Jerzemu Szreterowi — dotyczącą przesłanek ekonomicznych związanych z likwidacją Stoczni im. Lenina.

Ruch zawodowy znalazł się więc w nowej, skomplikowanej sytuacji. Z jednej strony zgodnie z postulatami związków zawodowych powinny w gospodarce brać górę racje ekonomiczne, z drugiej zaś — obronna funkcja związków nade wszystko uwzględniać musi interes pracowników, ich aspiracje, zawodowe kwalifikacje i utrzymanie poziomu stopy życiowej.

Na tym tle rysuje się pilna potrzeba stworzenia systemu zabezpieczenia życiowych i zawodowych interesów ludzi w likwidowanych i reorganizowanych w przyszłości przedsiębiorstwach.

Projekt tego systemu powinien być przedstawiony na wspólnym posiedzeniu rządu w listopadzie br.

\*

Zgodnie z decyzją premiera, z dniem 1 grudnia Stocznia Gdańska formalnie przestaje istnieć i rozpoczyna się stopniowy proces jej likwidacji. Nie oznacza to oczywiście zamknięcia bram zakładu i zaprzestania działalności produkcyjnej, bowiem z tą chwilą Stocznia Gdańska im. Lenina (z dopiskiem: w stanie likwidacji) przestaje podejmować nowe budowy, natomiast te które rozpoczęto — będą kontynuowane. Przewiduje się, że proces „wygaszania” stoczni potrwa ok. półtora roku, być może nawet dłużej. W tym czasie wszystkie rozpoczęte budowy zostaną dokończone, zaś pozostałe, uprawomocnione kontrakty przejmą inne stocznie.

## Józef Czyrek z wizytą w Wiedniu

WIEDŃ (PAP). W środę wieczorem przybył do Wiednia z 3-dniową wizytą oficjalną na zaproszenie przewodniczącego Komisji Spraw Zagranicznych Parlamentu Austriackiego Petera Jankowskiego, sekretarz KC PZPR, przewodniczący Komisji Spraw Zagranicznych Sejmu PRL Józef Czyrek. Program przewiduje m. in. rozmowy z kanclerzem federalnym Franzem Vranitzkim, z wicekanclerzem i ministrem spraw zagranicznych Aloisem Mockiem oraz prezydentem Parlamentu Austrii Leopoldem Gratzem.

## Boom zakończył się w latach 70.

(Dokończenie ze str. 1)

Wielkie było zaskoczenie Weroniki Jaworowskiej, gospodyni z oddalonej o kilka kilometrów od Olsztyna wsi Ruś — pisze popołudniowa „Dziennika Pojezierza” — kiedy po 6-letnich staraniach o zainstalowanie telefonu otrzymała z WUT pismo iż otrzymanie telefonu będzie kosztować 5995 tys. zł (pięć milionów dziewięćset pięć tysięcy zł), a więc równowartość dwóch cięgien. Podobne pisma otrzymało jeszcze 10 innych gospodarzy z Ruś, a niektórzy musieli zapłacić za ten luksus ponad 6 mln zł. WUT tłumaczy się odgórnie ustalonym cenami ustalającym koszt na 35 tys. zł za sto metrów drutu.

Ostatnio zamknięte zostały stocznie w Beaumont w Teksasie i w Seattle. Kilku innym udało się przetrwać tylko z uwagi na plany rządu Reagana rozbudowy marynarki wojennej. Jednak „bytny wojenny” nie zatrzymał

odpływu ludzi ze stoczni — w okresie od wczesnych lat 70. zatrudnienie spadło o jedną trzecią. Dzisiaj przemysł stoczniowy USA zatrudnia 80 tys. ludzi.

„The New York Times” zwraca uwagę, że kryzys przeżywa nawet japoński przemysł stoczniowy, uważany przez 20 minionych lat za wodzący na świecie. Japonia zmuszona jest walczyć równocześnie ze wzrostem kosztów produkcji i wartości jena oraz gwałtownym spadkiem popytu na rynku. W Japonii zwolniono tysiące pracowników stoczni. Jak stwierdza „The New York Times” „powojenny boom w przemyśle okrętowym zakończył się na początku lat 70., z chwilą podniesienia cen na ropę”.

## Katastrofa lotnicza pod Rzeszowem

(Dokończenie ze str. 1)

W samolocie zbliżającym się już do lądowania na lotnisku w Jasionce odmówił posłuszeństwa silnik. Pilot zdołał osadzić maszynę „na brzuchu”, na płaskiej łące. Mistrzowsko wykonany manewr uratował życie pasażerom, których dzięki szybkiej i sprawnej akcji ewakuacyjnej udało wyprowadzić z płonącego samolotu.

W ławczukim szpitalu dziennikarz PAP rozmawiał z kapitanem samolotu Kazimierzem Rożkiem, który doznał niegroźnych urazów głowy i prawej ręki. Powiedział on m. in.: Znajdowaliśmy się już w końcowej fazie lotu — zakreślu poprzedzającego lądowanie w Jasionce. Nagle usłyszałem, że wylądowały silniki. Próbowałem ponownie je uruchomić, lecz nie udało się. Samolot znajdował się nisko

nad ziemią. Myślałem tylko o jednym — jak uratować ludzi i temu podporządkowałem, jak sądzić, całą swą wiedzę i 33-letnie doświadczenie pilotażowe. Wybrałem najbardziej odpowiednie miejsce — dużą łąkę, poprzedzaną jednakże rowami melioracyjnymi. Te zdołałem maszyną „przeskoczyć” i przy zamkniętym podwoziu osiąść „na brzuchu”.

## Po wyborach w Izraelu do Knesetu

(Dokończenie ze str. 1)

nia religijne zdobyły w nowym parlamencie 23 miejsca, stając się trzecią, pod względem znaczenia siłą w Knesecie. Gdyby wszystkie te ugrupowania poparły Likud, Ischak Szamir dysponowałby 62 mandatami, to jest nieznaczna większość.

Ischak Szamir, dotychczasowy premier i przywódca Likudu, zapowiedział, że to on utworzy następny rząd i niezwłocznie przystąpi do rozmów z przywódcami 4 małych partii religijnych, których stanowisko uznaje się za kluczowe dla kształtu koalicji rządowej. Również dotychczasowy szef partii pracy, Szimon Peres podjął rozmowy z partiami religijnymi, uważając że również ma szansę utworzenia nowego rządu.

## Dyżur prawny

Czytelników pragnących uzyskać poradę z zakresu prawa cywilnego, karnego, administracyjnego a także prawa pracy i ubezpieczeń społecznych zapraszamy dziś do Działu Łączności z Czytelnikami w godz. 14-16. W pok. 101 przy ul. Wielopole 1 dyżurować będą dziennikarz zajmujący się problematyką społeczną i interwencjami. Telefonnie porad nie udzielamy.

## W ciągu dwóch lat 100 mln zł

(Dokończenie ze str. 1)

mln lei, 5 mln 300 tys. dolarów, 2,5 mln marek NRD, 112 tys. dolarów USA oraz mniejsze ilości rubli i walut państw zachodnich. Do Polski w specjalnych schowkach montowanych na samochodach „TIR” prowadzonych przez kierowców austriackich oraz w samochodach osobowych i pociągach przywieziono nielegalnie m. in. blisko 60 tys. zegarków.

Jak się oblicza — w latach 1979-1988 ogólny obrót dewizowy szajki osiągnął kwotę 831 mln zł w przeliczeniu po oficjalnych kursach bankowych. Wszyscy najbliżsi wspólnicy W. Bobka nie mieli stałych miejsc pracy, mieszkali za to w luksusowo urządzonej domach i jeździli najnowszymi modelami samochodów. Jedną z oskarżonych Ludwika R. z P. d. a. — posiadała np. 3 okazałe wille, a w ciągu 2 lat przestępczej działalności zgromadziła prawdopodobnie około 100 mln zł.

Prześluchiwanie bądź nie przyznają się do winy, bądź starają się jak najbardziej umniejszyć swój udział w przestępczym procederze.

## WCZORAJ W KRAJU I NA ŚWIECIE

**▲ KONGRES FRONTU PATRIOTYCZNEGO WJETNAMU.** Rozpoczął się w Hanoi III Kongres Frontu Patriotycznego Wietnamu z udziałem 580 delegatów, reprezentujących wszystkie organizacje społeczne i polityczne kraju, a także przedstawicieli mniejszości narodowych oraz organizacji Wietnamczyków na obczyźnie. Obecni są goście z 13 państw, w tym delegacja PRON z Polski. Po raz pierwszy od zjednoczenia kraju w 1975 r. na obrady zaproszono reprezentantów wszystkich społecznych i politycznych tendencji; tak więc, oprócz delegatów 26 działających w Wietnamie organizacji społecznych i politycznych, w kongresie biorą udział niektóre prywatne osobistości, reprezentujące kręgi nieformalnej opozycji.

**▲ W. KARPOW WICEMINISTREM.** Szef Działu ds. Ograniczenia Zbrojeń i Rozbrojenia w Ministerstwie Spraw Zagranicznych ZSRR Wiktor Karpow mianowany został wiceministrem spraw zagranicznych ZSRR — poinformował rzecznik MSZ ZSRR Giennadij Gierasimow na konferencji prasowej. Karpow był głównym negocjatorem radzieckim na prowadzonych w Genewie rozmowach rozbrojeniowych między ZSRR i USA.

**▲ E. SZEWARDNADZE PRZYJĄŁ PRZEWODNICZĄCEGO ŚWIATOWEGO KONGRESU ŻYDÓW.** Minister spraw zagranicznych ZSRR Eduard Szewardnadze przyjął przebywającego w Moskwie znanego przedstawiciela amerykańskich kół gospodarczych, przewodniczącego Światowego Kongresu Żydów Edgara Bronfmana. Spotkanie odbyło się na prośbę E. Bronfmana. Na prośbę rozmówcy E. Szewardnadze się na szczegółowo wyjaśnił rzeczywistą sytuację w takich sprawach jak wyjazd z ZSRR, w tym także obywateli narodowości żydowskiej, swoboda praktyk religijnych, działalność kulturalno-oświatowa.

**▲ NOWY NACZELNY „CZERWONEGO SZTANDARU”.** Na stanowisko redaktora naczelnego organu KC KP Litwy, Polskojęzycznego dziennika „Czerwony Sztandar” powołany został Zbigniew Balcewicz. Jest on znanym działaczem partyjnym i administracyjnym na Litwie. Poprzednio zajmował stanowisko wiceprzewodniczącego Komitetu Wykonawczego Rady Delegatów Ludowych Wilna.

**▲ KATASTROFA AUTOBUSOWA.** Agencja UNI podała, że w katastrofie autobusowej w stanie Dżammu i Kaszmir w północnej części Indii śmierć poniosły co najmniej 42 osoby. 12 osób zostało rannych. Autobus, jadący w stronę rano z Kishtwaru do Dżammu, stoczył się w przepaść. Katastrofa nastąpiła w odległości około 600 km na północ od Delhi.

**▲ 70 OFIAR KATASTROFY W RAMSTEIN.** W szpitalu uniwersyteckim w Hanowerze zmarł 40-letni żołnierz brytyjskich sił zbrojnych stacjonujących w RFN. Jest on 70 ofiarą katastrofy, która wydarzyła się 26 sierpnia bieżącego roku podczas pokazów lotniczych w Ramstein.

## Czy obligacje zmniejszą inflacyjny nawis?

(Dokończenie ze str. 1)

tym nietypowe. Uwzględniając trudną sytuację rynkową umożliwiono emitentom podejmowanie dodatkowych zobowiązań rzeczowych w postaci dostarczenia nabywcom obligacji w określonym terminie konkretnych wyrobów lub usług. Ograniczenie jest tylko jedno: owe dodatkowe świadczenia mogą być jedynie owocem inwestycji i przedsięwzięć podjętych za środki uzyskane z emisji obligacji.

Publiczna subskrypcja ma również na celu zorientowanie potencjalnych nabywców o stanie finansowym przedsiębiorstwa wypuszczającego obligacje. Ogłoszenie powinno więc zawierać

## Demokratyczny Związek Węgierskich Cyganów

(Dokończenie ze str. 1)

które przeważnie zwalczały się wzajemnie.

Celem nowego związku jest rzeczywista ochrona interesów tej ludności i stworzenie jednolitej organizacji Cyganów. „Od razu rozpoczynamy walkę z coraz bardziej uciążliwą wobec nas”.

Najważniejszą jednak dla nas sprawą — oznajmił Istvan Mezei — jest rozwój oświaty wśród Cyganów, stwarzanie im możliwości podejmowania pracy. Jeżeli bowiem gdzieś redukuje liczbę zatrudnionych, to jako pierwszy pracę tracą Cyganie. Będziemy pomagać im nie tylko w poszukiwaniu zajęcia, ale również organizować różne kursy zawodowe, a nawet tworzyć małe przedsiębiorstwa.

rac informacje o poziomie zysku, oraz o przewidywanych efektach przedsięwzięcia finansowego z obligacji.

Nie zmienia to faktu, że zakup obligacji wiąże się z nieco większym ryzykiem niż lokowanie pieniędzy w PKO. Za wypełnienie zobowiązań z nimi zobowiązań odpowiada bowiem wyłącznie emitent.

Z opinii, jakie można było usłyszeć w wielu przedsiębiorstwach wynika, iż chętnie wypuszczaliby one obligacje, dla określonego kręgu osób prawnych (np. kooperantów) lub fizycznych, najchętniej dla członków załogi, wiążąc ich w ten sposób z przedsiębiorstwem. Formalnie tego typu ograniczenie nie jest możliwe. Tendencja ta świadczy jednak i dojrzała koncepcja wprowadzenia obok rynku obligacji, również rynku akcji. Istotna różnica polega na tym, iż posiadacze obligacji nie mają w istocie żadnego wpływu na zarządzanie przedsiębiorstwem i podejmowane przez niego de-

cyzje. Inaczej jest w przypadku akcji. Im kto większy posiada ich pakiet, w tym większym stopniu może oddziaływać na decyzje wewnętrz przedsiębiorstwa. Dodajmy, że posiadacze akcji bardziej zainteresowani są przetrwaniem zysków na rozwój niż na tzw. bieżącą konsumpcję. W świetle powszechnych nacisków na wzrost płac sprawa rynku akcji wydaje się godna rozważenia.

## „TANIEC ŚMIERCI” W STARYM TEATRZE

(INF. WL.) Kolejną nowością Starego Teatru w tym sezonie będzie „Taniec śmierci” Augusta Strindberga, w tłumaczeniu Zygmunta Łanowskiego. W wyreżyserowanym przez Adama Stokę ze scenografią Elżbiety Samek-Czapli spektaklu wystąpią: Krystyna Brylińska, Elżbieta Karkoszka, Edward Lubaszenko i Jerzy Świątek. Premiera w najbliższą sobotę, 5 bm. o godz. 19.30 na scenie przy ul. Starokowickiej 14. (wak)

## Międzynarodowe sympozjum „Clinical Radiology”

## Jak leczyć nowotwory?

(Inf. wl.) Ponad 120 osób weźmie udział w rozpoczynającym się dziś w Krakowie dwudniowym sympozjum naukowym „Clinical Radiology”. Tematyka obrad dotyczyć będzie — jak poinformowała nas prof. Antonina Marcyńska, przewodnicząca ZG Polskiego Towarzystwa Onkologicznego — wybranych zagadnień z zakresu radiobiologii klinicznej niezwykle ważnych w leczeniu nowotworów złośliwych.

W programie sympozjum przewidziano szereg wystąpień wybitnych specjalistów z tej dziedziny z Krakowa, Gliwic, Gdańska, Łodzi i Warszawy, a także naukowców z Wielkiej Brytanii, Stanów Zjednoczonych, Czechosłowacji i RFN. Organizatorem sympozjum jest Polskie Towarzystwo Onkologiczne oraz Komitet Radioterapii i Komitet Fizyki Medycznej PAN. (jas)

## Ogłoszenia Ekspresowe

ELEKTRON 382 DI — sprzedam. — Kraków, tel. 33-16-43, po godz. 19. g-45594

128 P — do remontu — kupię. Kraków, tel. 86-37-73. g-45813

DWA pokoje z kuchnią, 37 m², nad „Pewexem”, garsoniera, 27 m² — do sprzedania — pośrednictwo, Kraków, Białostowska 18. g-45823

SPRZEDAM przyczepę kempingową tył 128 n. Odbiór u producenta. Tel. 37-27-14. (19-21). g-45831

PRZECIEPE kempingowa — sprzedam. Kraków, tel. 37-53-43. g-45679

2 MASZYNY do szycia, lodówkę „Alka” — sprzedam. Bolesława Prusa 29/14. g-45716

GRUBOŚCIOWE 80 — sprzedam. — Tel. 55-83-65, (7-10). g-45025

ZATRUDNIĘ zmywającą. Tel. 12-33-20. g-45704

MAŁZENSTWO z dzieckiem poszukuje samodzielnego pokoju. — Czynsz płacony przez zakład pracy. Tel. 47-13-13. g-45713

POSZUKUJE garażu na zime. — Tel. 21-30-98. g-45648

ELEKTROMONTAŻ, pomocników — na dogodnych warunkach przyjmę. Tel. 44-45-30. g-45691

PILARKE wahadłowa, szlifierkę do drewna — kupię. Tel. 47-20-37. g-45594

PORADNICTWO prawne, opinie, ekspertyzy, świadczenie usług w zakresie zakładania i rejestracji firm, spółek poleca Zrzeszenie Budownictwa Zakładowego, Spółka z o. o. j. g. u. Kraków, ul. Na Zjeździe 8 — tel. 68-18-98, 68-58-42. g-45656

ZAKŁAD agencji — zatrudni murarzy, tynkarzy, elektryków — Kraków, tel. 55-31-00, 55-11-00, wewn. 13-74, 33-68-03. g-45808

POŚREDNICTWO — tanio sprzeda lub zamieni duży dom, w Jaworznie — na mieszkanie w Krakowie, 45 m², własnościowe lub nie własnościowe, trzypokojowe, Kraków, tel. 22-14-07 (środy, piątki), oferty 45694 „Prasa” Kraków, Wiślna 2. g-45812

TUR „WARTA” SA Oddział w Krakowie, zatrudni zaraz pracowników do spraw ubezpieczeniowej — prawnych (podatnika znajomość języka niemieckiego), pracownika do likwidacji szkód samochodowych. — Zgłoszenia osobiste w Dyrekcji Oddziału przy ul. Sienkiewicza 14 — w godz. 8-15. K-11312

FIRMA poszukuje pomieszczeń biurowych, z telefonem oraz magazynu. Tel. 37-74-78, godz. 9-15. K-11076

MIESZKANIA — domy — działki budowlane — domy letniskowe — nieruchomości rolne — kupno — sprzedaż — Przedsiębiorstwo Państwowe Powzechna Agencja Handlowa, Oddział w Krakowie, Rynek Główny 8, ofiśca 1 p., tel. codziennie 22-98-97, 21-13-08. K-11240

# Założenia planu konsolidacji gospodarki narodowej

Komitet Centralny PZPR na VIII posiedzeniu plenarnym uznał za niezbędne podjęcie w latach 1989–1990 dzieła konsolidacji gospodarki narodowej. Zadeydowały o tym trzy przyczyny:

▲ narastające niezadowolenie społeczne spowodowane uciążliwościami codziennego życia;

▲ zagrożenie realizacji uchwał X Zjazdu w takich dziedzinach jak: mieszkania, sytuacja rynkowa, inflacja;

▲ negatywna ocena dotychczasowej polityki gospodarczej i procesu reformowania gospodarki.

W Komitecie Centralnym — przy udziale przedstawicieli środowisk społecznych i zawodowych — opracowane zostały założenia planu konsolidacji. Zostały one przyjęte przez Biuro Polityczne 18 października 1988

## CELE PLANU

### CELE DORAŻNE

W najbliższych dwóch latach (1989–1990) nastąpić powinno powstrzymanie rozwoju negatywnych tendencji w gospodarce oraz poprawa w dziedzinach najważniejszych dla ludności.

Polepszenie zaopatrzenia rynku oraz warunków dokonywania zakupów, zahamowanie regresu i odwrócenie negatywnych tendencji w budownictwie mieszkaniowym, ograniczenie skali inflacji i powstrzymanie spadku siły nabywczej pieniądza.

W okresie tym wyraźnie powinno poprawić się funkcjonowanie administracji państwowej oraz całej sfery usług publicznych.

### CELE DŁUGOFALOWE

Podjęcie działań dzisiaj uwzględnić trzeba to, co chcemy osiągnąć w dłuższym okresie. Do 1995 roku powinno nastąpić: pełne zrównoważenie gospodarki — zapewnienie by rynek wewnętrzny był po prostu dobrym rynkiem; jakościowa poprawa sytuacji mieszkaniowej — zarówno dzięki zdynamizowaniu budoownictwa, jak i poprzez usunięcie ograniczeń lepszego wykorzystania istniejących zasobów mieszkaniowych; zredukowanie wzrostu cen towarów i usług do wielkości około 5–6 proc. oraz zwiększenie roli i umocnienie pieniądza, zapewnienie przynajmniej częściowej wymienności złota na waluty zagraniczne; powstrzymanie degradacji, a następnie poprawienie stanu środowiska naturalnego.

## STRATEGIA DZIAŁANIA

Konsolidacja gospodarki narodowej — to uruchomienie sił społecznych, mechanizmów ekonomicznych i działań organizacyjno-technicznych dla pobudzenia aktywności gospodarczej oraz wyzwolenia oddolnych sił postępu ekonomicznego. To także kurs na przywrócenie równowagi gospodarczej i polepszenie warunków życia ludności. To ześpolenie wysiłków wokół dziedzin priorytetowych — rolnictwa i gospodarki żywnościowej. Budownictwa mieszkaniowego, ochrony środowiska naturalnego. Konsolidacja gospodarki — to program lepszego wykorzystywania zasobów i sił wytwórczych dzisiaj i w przyszłości.

Konsolidacja gospodarki narodowej polega więc na:

▲ zasadniczej zmianie filozofii kierowania gospodarką — przejściu od ograniczania, koncesjonowania i kontrolowania, do tworzenia warunków sprzyjających rozwojowi inicjatywy i przedsiębiorczości we wszystkich sektorach własnościowych;

▲ państwo powinno podejmować mniej decyzji, ale lepszych, podejmować decyzje szybko, w porę. Umożliwiać ludziom działanie w imię ich własnych interesów, otaczać bardziej skuteczną opieką socjalną wszystkich, którzy takiej pomocy rzeczywiście potrzebują;

▲ wprowadzeniu w życie wniosków wynikających z nieefektywnego wykorzystywania zasobów pracy, surowców i materiałów oraz majątku produkcyjnego. Oznacza to rewizję programu inwestycyjnego i uwolnienie środków zamrożonych; skierowanie głównych strumieni zasilania na cele i zadania priorytetowe, podjęcie dzieła restrukturyzacji gospodarki narodowej;

▲ przywróceniu równowagi i umacnianiu pieniądza.

Równoważenie gospodarki poprzez maksymalizację podaży i dostosowywanie globalnego popytu do podaży oznacza zasadniczą reorientację polityki cen i dochodów. Wymaga eliminacji systemowych i strukturalnych źródeł inflacji, oraz zasadniczej zmiany w mechanizmach polityki finansowej i pieniężnej; eliminację bądź zmiany przepisów blokujących aktywność, usuwanie biurokratycznych przeszkód, absurdów i nonsensów; decyzje polityki gospodarczej — między innymi dotyczące przemieszczenia środków ekonomicznych zgodnie z przydatnymi celami planu; przekształcenie bądź wprowadzenie nowych instrumentów ekonomicznych oraz rozwiązań systemowych wszędzie tam, gdzie okaże się to niezbędne.

Realizacja planu konsolidacji dokonywać się będzie poprzez:

▲ eliminację bądź zmiany przepisów blokujących aktywność, usuwanie biurokratycznych przeszkód, absurdów i nonsensów; decyzje polityki gospodarczej — między innymi dotyczące przemieszczenia środków ekonomicznych zgodnie z przydatnymi celami planu; przekształcenie bądź wprowadzenie nowych instrumentów ekonomicznych oraz rozwiązań systemowych wszędzie tam, gdzie okaże się to niezbędne.

Trzeba w związku z tym dokonać zamierzeń przewidzianych w programie realizacyjnym drugiego etapu reformy.

Plan konsolidacji gospodarki narodowej powinien być podstawowym dokumentem programowym kompleksowo określającym treść polityki społeczno-gospodarczej na lata 1989–1990, stać się przedmiotem uchwały Sejmu.

## USUWANIE OGRANICZEŃ I PROMOWANIE AKTYWNOŚCI GOSPODARCZEJ; RÓWNOŚĆ WSZYSTKICH SEKTORÓW

Społeczeństwo polskie dysponuje niespożyty potencjałem energii, inicjatywy i przedsiębiorczości. W jak najkrótszym czasie zlikwidowane muszą być bariery biurokratyczne i ograniczenia utrudniające podejmowanie i prowadzenie działalności gospodarczej i we wszystkich sektorach własnościowych. Ustawowo zagwarantowana będzie trwałość perspektywy i stabilność i jedność rozwiązań ekonomicznych dla wszystkich form własności. W latach 1989–1990 zostaną zapewnione wszystkim podatnikom gospodarczym równorzędne warunki ekonomiczne, finansowe i podatkowe.

Obowiązuje obecnie system koncesjonowania działalności gospodarczej zastąpiony będzie zgłoszeniem w terenowym organie administracji państwowej, że taka działalność została podjęta. Wymóg uzyskania koncesji będzie ograniczony do nielicznych dziedzin. Działalność gospodarcza stanowiąca uboczne zajęcie zarobkowe osób fizycznych nie będzie podlegać zgłaszaniu do ewidencji.

Do końca usunięte zostaną przepisy i praktyki ograniczające rzeczywistą samodzielność i samorządność przedsiębiorstw państwowych. Konsekwentnie stosowana będzie zasada samofinansowania.

Rozwijania i umacniania powinna być samorządność załóg przedsiębiorstw państwowych. Wprowadzane będą nowe, niekonwencjonalne formy organizacji pracy (np. system brygadowy), silnie motywujące do dobrej roboty. Stworzone zostaną możliwości wydzielania oddziałów bądź całych zakładów. Popierane będą inicjatywy zmierzające do przekształcenia przedsiębiorstw państwowych w spółki akcyjne z udziałem pracowników i skarbu państwa, a także z udziałem innych podmiotów gospodarczych.

Duże możliwości promowania i inicjowania aktywności gospodarczej mają organy terenowe. Powinny być obecnie tworzone warunki techniczne i finansowe zachęcające ludność oraz organizacje spółdzielcze do modernizacji, rozbudowy i budowy zakładów przetwórstwa spożywczego, zakładów usługowych na wsi i w małych miasteczkach związanych z rolniczą bazą surowcową i potrzebami ludności wiejskiej.

Równie ważne jest pobudzanie przez organy terenowe rozwoju wytwórczości materiałowej budowlanych i potencjału wykonawczego. Przewycięcie impasu mieszkaniowego wymaga przeprowadzenia radykalnych zmian organizacyjnych. Chodzi m. in. o przekształcenie przedsiębiorstw budownictwa ogólnego w przedsiębiorstwa inżynierskie, zajmujące się budową infrastruktury. Reszta majątku byłaby wydzielana bądź sprzedawana grupom majsterskim, zespołom pracowniczym lub firmom prywatnym i spółkom. Władze terenowe powinny także podjąć inicjatywę tworzenia spółek zajmujących się przygotowywaniem i sprzedażą terenów budowlanych.

W ciągu najbliższych dwóch lat powinny być złamane struktury monopolistyczne. Wszędzie tam gdzie jest to możliwe powinno być zniszczone obowiązkowe pośrednictwo. W sposób radykalny metodami ekonomicznymi należy rozwiązać problem „ogniów pośrednich”. Należy podjąć decyzję, że z dniem 1 stycznia 1989 r. znosi się wszelkie ogniwa i struktury pośrednie.

Rozwój stosunków ekonomicznych i orientacja rynkowa przedsiębiorstw wymaga jakościowej zmiany sposobów centralnego oddziaływania na gospodarke.

Konieczne jest dostosowanie organizacji i kompetencji centralnych organów państwowych do nowych zasad funkcjonowania gospodarki. Chodzi m. in. o przekształcenie komisji planowania w centralny urząd planowania i użyczenie z CUP organu sztabowego, o przekształcenie istoty oraz treści i metod pracy Ministerstwa Finansów, Ministerstwa Pracy i Polityki Socjalnej i innych.

Do niezbędnego minimum powinna być ograniczona sprawozdawczość i kontrola. Konieczne jest zweryfikowanie systemu prawnego reformy, tak aby przepisy nie hamowały przemian.

## LEPSZE WYKORZYSTANIE ZASOBÓW; PRZEDSIĘWZIĘCIA DORAŻNE I RESTRUKTURYZACJA GOSPODARKI

Należy zwiększyć zasilanie gospodarki żywnościowej i budownictwa mieszkaniowego w deficytowe czynniki wytwórcze. Można tego dokonać tylko ograniczając dopływ tych czynników do innych dziedzin.

Nieodwołalne jest:

▲ wstrzymanie produkcji najbardziej materiałowej i energochłonnej wyrobów, głównie przemysłu cementowego, hutnictwa, chemii tonazowej i innych; aby uzyskane w ten sposób zasoby materiałowe i energetyczne wykorzystać w przemyśle dóbr konsumpcyjnych, rolnictwie i budownictwie;

▲ przeznaczenie części materiałów, surowców i energii oraz potencjału wytwórczego z przemysłu obronnego na produkcję dóbr konsumpcyjnych, zwłaszcza dóbr trwałego użytku;

▲ ograniczenie frontu inwestycyjnego — przy założeniu że restrykcje nie powinny zahamować inwestycji modernizacyjnych, zakaz budowy nie powinien obejmować ochrony środowiska, przechowywania i przetworstwa żywności oraz przemysłu materiałowego budowlanych, a także inwestycji finansowanych przez przedsiębiorstwa zagranicznych. Uzyskane w rezultacie wstrzymanie budów materiałów budowlanych i instalacyjne powinny być przeznaczone na budownictwo mieszkaniowe;

▲ stworzenie warunków do pełnego wykorzystania istniejącego jeszcze — potencjału małych i średnich zakładów wytwarzających materiały budowlane (np. cegielnię), które w ubiegłych latach zostały unieruchomione.

Gospodarka polska znajduje się w obliczu poważnego zagrożenia energetycznego. Przewidywanie tego zagrożenia nie jest już możliwe tylko poprzez zwiększenie produkcji energii. Strategiczna linia jest tylko jedna: racjonalizacja zużycia energii i obniżenie energochłonności dochodu narodowego.

Do działań doraźnych, możliwych do podjęcia szybko, należą m. in.: racjonalizacja przewozów kolejowych, uporządkowanie transportu samochodowego, zwłaszcza tzw. gospodarczego.

W dalszej kolejności konieczne jest przygotowanie docelowego programu energetycznego opartego na ekspertach specjalistów.

Konieczne jest również dokonanie rewizji zagranicznych obrotów towarowych z punktu widzenia bilansu energetycznego i efektywności.

Brak siły roboczej jest czynnikiem najbardziej ograniczającym produkcję towarów konsumpcyjnych i budownictwo mieszkaniowe. Przełamanie tej bariery wymaga m. in.: zaniechania produkcji w nieefektywnych i technicznie przestarzałych przedsiębiorstwach i skierowania pracowników do przedsiębiorstw lepiej gospodarujących. Przyczyni się to do wzrostu społecznej wydajności pracy oraz podwyższenia dochodów pracowników; dalszego zmniejszania zatrudnienia w administracji, ogniwach pośrednich oraz w aparacie kontroli; likwidowania formalnych barier i umożliwienie podejmowania pracy na korzystnych warunkach przez rencistów i kobiety w niepełnym wymiarze czasu pracy; zmodyfikowania bądź usunięcia przepisów prawa pracy ograniczających możliwości zwalniania pracowników niskowydajnych i dostosowywania wielkości zatrudnienia do rzeczywistych potrzeb przedsiębiorstwa; eliminowania przepisów, które uniemożliwiają bądź utrudniają wykonywanie różnych funkcji przez jednego pracownika.

Zastrzyć należy postępowanie wobec przedsiębiorstw ekonomicznie chorych, nie posiadających realnych perspektyw uzdrowienia swojej sytuacji. Należy przeciwać praktyki przedłużania postępowania uzdrawiającego.

Dlatego też należy prowadzić odpowiednią politykę kredytową, zapewniającą preferencje dla przedsiębiorstw osiągniętych wysoką efektywność tworzącą szanse przedsiębiorstwom, w których występuje przejściowo tylko trudności i konsekwentnie przestrzegając rygorów ekonomicznych, do upadłości włącznie, w odniesieniu do trwale nieefektywnych jednostek gospodarczych.

W trybie pilnym należy podjąć gruntowną restrukturyzację gospodarki. Zmiany powinny polegać na zmniejszeniu nakładów na przemysł surowcowy i materiałowy, przy jednoczesnej wewnętrznej restrukturyzacji (np. hutnictwo) i zwiększeniu nakładów na produkcję nowych materiałów i półfabrykatów, o niższej energochłonności, bardziej wytrzymałych, o lepszych parametrach użytkowych, na technologie i techniki materiałowej i energooszczędnej oraz na tworzenie infrastruktury umożliwiającej lepsze wykorzystanie posiadanych zasobów.

Nakłady należy również skierować na rozwój przemysłu o najwyższym światowym poziomie techniki, tworzonej we współpracy z kapitałem zagranicznym oraz na dziedziny priorytetowe.

Ważnym kierunkiem restrukturyzacji stać się powinna ochrona środowiska naturalnego.

## ROWNOWAŻENIE GOSPODARKI I UMACNIANIE PIENIĄDZA

Zapoczątkować należy proces uzdrawiania pieniądza: przywrócenia złotemu zdolności do pełnienia podstawowych funkcji pieniądza jako środka wymiany; radykalnego zmniejszenia tempa spadku (a w perspektywie stabilizacji) siły nabywczej złota, doprowadzenia w ciągu 5–7 lat do ograniczonej, a w perspektywie do pełnej, zewnętrznej i wewnętrznej wymienności złota.

Pierwszoplanowym warunkiem umacniania pieniądza jest stałe zwiększanie, maksymalizacja podaży towarów i usług oraz ogólny wzrost efektywności gospodarowania. To jednak nie wystarczy. W celu przerwania spirali inflacyjnej niezbędne jest dokonanie istotnego zwrotu w polityce dochodowej: wprowadzenie i przestrzeganie zasady, że w skali państwa można podzielić tyle, ile zostało wytworzone; tworzenie silnych motywacji do rozwoju produkcji i podnoszenia efektywności we wszystkich sektorach gospodarki; dokonanie przebudowy systemu świadczeń społecznych, aby — z jednej strony — wyeliminować rozwiązania ograniczające aktywność zawodową oraz zmniejszające wydajność, a z drugiej — bardziej precyzyjnie adresować świadczenia społeczne.

Nie do pogodzenia z założeniami równoważenia gospodarki i zwalczania inflacji jest utrzymywanie obecnego zakresu systemu „indeksacji” dochodów. Skala indeksacji powinna być radykalnie ograniczona. Natomiast powinna być utrzymana zasada waloryzacji rent i emerytur oraz zasiłków rodzinnych.

Polityka cen nakierowana powinna być na stopniowe przywrócenie równowagi rynkowej ale jednocześnie prowadzić do zahamowania ogólnego tempa wzrostu cen.

W okresie przejściowym — tj. w trakcie dochodzenia do normalizacji rynku i pełnego rozwoju konkurencji — zakłada się zróżnicowanie podejścia do cen. Przyjmuje się, że cena powinna być parametrem zewnętrznym stosunku do przedsiębiorstwa, określonym przez rynek wewnętrzny bądź zagraniczny, albo też przez organ administracji państwowej. Oznacza to bezpowrotne odstąpienie od kształtowania ceny jako sumy kosztów przedsiębiorstwa.

Ceny na podstawowe artykuły żywnościowe powinny być cenami urzędowymi. W odniesieniu do towarów i usług, gdzie już obecnie występuje równowaga i konkurencja — stosowane będą ceny rynkowe, bez administracyjnej ingerencji. Natomiast w dziedzinach

(Dokończenie na str. 4)

Jasna Polana oddalona jest od Tuży (która w Polsce kojarzy się głównie z samowarami) około 20 minut jazdy samochodem. Lew Nikolaiewicz pisał o niej: „Bez mojej Jasnej Polany trudno byłoby mi wyobrazić sobie Rosję i mój do niej stosunek. Bez Jasnej Polany byłoby jasnej mógłbym zobaczyć ogólnie, niebędne dla mojej ojczyzny prawa, ale nie mógłbym jej do szaleństwa kochać”. Tu, w 1828 r. w domu dziadka ze strony matki urodził się, tu w 1910 r. po przesłó półwieczu zamieszkiwania zmarł, tu powstała większość jego dzieł. W Jasnej Polanie czuje się starą Rosję także dzisiaj. Nie tylko dlatego, że dom Tołstoja, wraz z innymi obiektami jest pieczołowicie utrzymywany, że w obszernym, tonącym w zieleni lasów i sadów areale utrzymuje się stare, wiejskie budowlę, np. pomieszczenia dla stangretów, pawilonik szpitalny, zbudowany dla chłopów równo sto lat temu, że lasy zachowały dawny drzewostan. Także dlatego, że twarze kobiet obsługujących turystów przypominają twarze chłopek z obrazów rosyjskich malarzy, którzy u Lwa Nikolaiewicza gościli, także dlatego, że mój przewodnik Nikołaj Puzin to typ starego inteligenta rosyjskiego. Staruszek żyty jest z tym domem od najmłodszych lat, opowiada cokolwiek patetycznym głosem o jego mieszkaniach, których chyba wszystkich — z wyjątkiem Tołstoja, bo gdy pisarz zmarł, on miał dwa lata — znał osobliście. Jest też najstarszym przewodnikiem po muzeum pisarza, założonym w 1921 r. i choć od 1971 r. jest na emeryturze, oprowadza niektórych gości. Tradycje starej Rosji czuje się także w obliczu zgromadzonych tu sprzętów, pamiątek. Oto sofa w pracowni pisarza, Zofia Andrejewna, żona Tołstoja urodziła na niej 11 z 13 dzieci. I na niej zmarła. Gdzie dzisiaj, w naszych nowoczesnych domach, znaleźć taki mebel — na innych posłaniach się rodziny, na innych umieramy.

## Wokół literatury

# U Lwa Tołstoja

Próbuję sobie wyobrazić dom Tołstoja w czasie ostatniej wojny. Wojska hitlerowskie zajęły Jasną Polanę 29 października 1941 r. Po spieszeniu zdolano ewakuować do Tomśka, w jednym wagonie, rękopisy, trochę innych rzeczy. Meble zostały. Do wagonu zmieściło się tylko biurko Tołstoja, od którego i tak musiano odprowadzić nogi. Wiele rzeczy ukryto. W sypialni Zofii Andrejewny najeźdźcy urządzili kasyno, wyposażenie domu, które jeszcze zostało, miało stać się tupelem wojennym. Na jednej z szaf przewodnik pokazuje ślad po naklejkach, włączającej ów mebel w majątek III Rzeszy. Fotografie zdestawowanego dworu, robią przynębiające wrażenie. Puzin łamiącym się głosem opowiada, co trzeba było rekonstruować, co zrobić od zera, ile przedmiotów z poszczególnych pomieszczeń zginęło. Ale niemal zaraz po wywołaniu, już 24 maja 1942 r. Jasna Polana została otwarta dla miłośników pisarstwa Tołstoja.

Obchodem 160-lecia urodzin pisarza nadano w ZSRR duży rozgłos. Wyjście z tej okazji nowe (sto tomo) wydanie jego dzieł, urządził się sesje naukowe, festyny w związanych z biografią pisarza miejscowościach gromadzą rzesze ludzi. Telewizja transmitowała jedno z takich spotkań, w Chamonickich, gdzie pisarz mieszkał 19 lat. Przyjechało tam 60 krewnych Lwa Nikolaiewicza, a wnuczka pisarza Tatiana Lwowna mieszkająca w Szwecji, wygłosiła przemówienie po szwedzku. W ZSRR żyje — jak mi mówiono — bardzo mało potomków autora „Wojny i pokoju”; jednym z najbardziej znanych jest profesor Nikita Iljicz Tołstoj, filolog, członek korespondent Akademii Nauk ZSRR. Telewizja nadała też filmy dokumentalne, o Jasnej Polanie i udziale późniejszego pisarza w obronie Sewastopola. I sztukę biograficzną, obrazującą moment ideowy przemiany pisarza. Lwa Nikolaiewicza grał Pietrenko, zbyt impulsive i awanturniczo jak mi się wydawało. Inna rzecz, że trudno wyobrazić sobie Tołstoja jako chłodnego analityka lub hamletyka...

Polskie ślady w Jasnej Polanie... Puzin pokazuje okragły stółik w salonie, przy którym Lew Nikolaiewicz czytał głośno, domownikom i gościom „Quo vadis” Sienkiewicza. Było to już po słynnym przełomie, gdy pisarz skłaniał się ku głosowemu wcielaniu w życie wskazań Ewangelii. Przełom ten dotyczy także obrazu Polaków w jego twórczości, który do tego czasu — jak pisała Maria Dąbrowska — nie odbiegał zasadniczo od przeciętnego, niechętnego raczej naszym rodakom obrazu Polaka w ówczesnej literaturze rosyjskiej. Był mniej jadowity niż u Dostojewskiego, za postaciami Polaków u Tołstoja czuło się pewien niepokój moralny. Po 1905 roku — pisze Dąbrowska — „nawiazuja się bezpośrednie stosunki Polaków z Tołstojem, który gości u siebie w Jasnej Polanie profesora Mariana Zdziechowskiego i Cieszkowskiego — syna. Te polskie kontakty wywarły silne wrażenie na sędziwym pisarzu, którego ślady znajdujemy w jego licznych ówczesnych wypowiedziach. Tołstoj zachwyca się w tym czasie Sienkiewiczem, koresponduje i z nim, i ze Zdziechowskim na tematy polskie, pisze swój sławny „List do Polki”, toczy z Polakami płodne dyskusje, zaskakuje go energia duchowa i umysłowa lekceważonego dotąd narodu, którego przedstawiciele z nim, wielkoludem literatury, myślicielem z Jasnej Polany, polemizują na temat bezpłodności jego teorii niesprzeciwiania się złu”.

Jest wczesna jesień, piękny słoneczny dzień, liście na drzewach tracą już intensywną zielen, ale jeszcze nie żółkną. Na okolicznych polach uwijają się ludzie. Jak kiedyś. Jak sam pisarz, „Przez sześć godzin, bez odpoczynku orał sochą czarną ziemię” — pisał o nim Ilija Repin, malarz rosyjski, bywałec w Jasnej Polanie. Dwie wiorsty od Jasnej Polany znajduje się cmentarz Koczkowski z cerkwią Nikoła-Koczkowską z XVIII w. Spoczywa tam dziad, rodzice, żona i najbliżsi krewni pisarza, Cerkiew i cmentarz znalazły się m. in. w „Annie Kareninie” i „Zmartwychwstaniu”. A sam Tołstoj spoczął w jasnopolanckim lesie: na malutkiej polance, nad którą korony drzew tworzą jakby baldachim z prześwitującym niebem, uformowana z darniny przyma długości człowieka. Bez żadnych tablic, napisów, obelisków. Wokół cisza, przerywana głosami ptaków, szelestem opadających liści.

BOGUSŁAW SŁAWOMIR KUNDA

## Hurtownicy, cinkciarze i konie czyli...

# Czarny rynek w ofensywie

(Inf. wł.) Spory ruch panuje ostatnio w światku czarnorynkowego handlu walutami krajów kapitalistycznych i socjalistycznych. „Cinkciarze” skupujący i sprzedający dolary USA często zmieniają aktualne kursy. Trudno powiedzieć czy wzrost notowań dolara USA na „czarnym” rynku spowodowany jest inflacją, a może pojawieniem się w Banku PeKaO polskich samochodów (na „malucha” wpłacać można w formie mieszanej, czyli dolary plus złotówki), czy też bonifikaty w sklepach Pewexu. Fakt pozostaje jednak faktem. W ostatnich dniach za 1 dolara USA „cinkciarze” płać od 2300 do 2350 zł, sprzedają zaś po 2400 a nawet 2500 zł. Tak wysoki kurs dolara w porównaniu do ubiegłych tygodni spowodowany jest też być może najazdem na Kraków hurtowników ze Śląska, Łodzi i Poznania, którzy kupują w

Krakowie większe ilości waluty, u siebie sprzedając drożej.

Także zwiększony napływ do Krakowa turystów z krajów socjalistycznych zwiększył ruch w interesie „koników” handlujących forintami, rublami, markami i koronami. Rynek jest ostatnio „zaspany” tymi walutami, stąd też relatywnie niższe notowania. „Cinkciarze” za 1 markę NRD żądają od 130 do 150 zł, za 1 koronę 60 zł, za 1 forinta od 28 do 30 zł, za drobne nominały (czyli od 1 do 100 forintów) od 25 do 27 zł za grubszą, 1 rubla zaś od 300 (za grubszą nominalną, czyli do 10 rubli) do 350 zł za drobne.

Jako ciekawostkę należy podać, iż bardzo trudno sprzedać banknot 25-rublowy. Cinkciarze nie chcą go kupować (chyba że za znacznie niższą cenę), nie przyjmują go także (jak wszystkie reszta grubszych nominalów) banki na konto „S”. (Jur)

# Sześć dziewcząt Kozaka

8, 10, 22, 23, 29.

Z głębokim żalem zawiadamiamy, że w dniu 1 listopada 1988 r. zmarł

## WŁADYSŁAW STOPIŃSKI

emerytowany, długoletni, ceniony rzeczoznawca PP Polcarga w Krakowie, serdeczny kolega.  
Pogrzeb odbędzie się w piątek 4 listopada o godz. 14 na cmentarzu Podgórnym.  
Żonie i Rodzinie Zmarłego składamy wyrazy głębokiego współczucia.

Dyrekcja i pracownicy PP Polcarga w Krakowie

Z głębokim żalem zawiadamiamy, że w dniu 2 listopada 1988 r. zmarł w wieku 70 lat nasz najukochańszy Mąż, Tatusz, Dziadziuś i Brat

ś. p.

## KAZIMIERZ BERG

Nabożeństwo żałobne przy Zmarłym zostanie odprawione w piątek 4 listopada o godz. 11 w kaplicy na cmentarzu w Krakowie — Batowicach, po czym nastąpi odprowadzenie Zmarłego na miejsce wiecznego spoczynku.

ŻONA, DZIECI, WNUKI i BRAT  
Prosimy o nieskładanie kondolencji.

Z głębokim żalem zawiadamiamy, że w dniu 30 października 1988 r. zmarła nagle w wieku 67 lat

ś. p.

## mgr EWA PAŁACH

z domu DORMUS

była, długoletni pracownik NBP.  
Msza św. żałobna odprawiona zostanie w piątek 4 listopada o godz. 12 w kaplicy na cmentarzu Rakowickim, po czym nastąpi odprowadzenie Zmarłej na miejsce wiecznego spoczynku.

RODZINA i PRZYJACIELE

Z głębokim żalem zawiadamiamy, że w dniu 30 października 1988 r. zmarła

## kol. mgr EWA PAŁACH

z domu DORMUS

emerytowana, zastępcza Naczelnik Wydziału Kredytów I O NBP w Krakowie.

Pogrzeb odbędzie się 4 listopada o godz. 12 na cmentarzu Rakowickim.

Rodzinie Zmarłej składamy wyrazy serdecznego współczucia.  
Dyrekcja, Rada Pracownicza, NSZZ, POP PZPR i Oddział NBP w Krakowie oraz koleżanki i koledzy

Z głębokim żalem zawiadamiamy, że w dniu 29 października 1988 r. odszedł od nas po długich i ciężkich cierpieniach, opatrzony św. sakramentami, w wieku 80 lat

ś. p.

## ROMAN ROMAŃSKI

urodzony we Lwowie — długoletni pracownik Łączności, odznaczony Złotym Krzyżem Zasługi, Złotą Odznaką „Zasłużony Pracownik Łączności”, Medalem XXX-lecia Polski Ludowej, Medalem 40-lecia Polski Ludowej oraz innymi odznaczeniami państwowymi i resortowymi.

Msza św. żałobna zostanie odprawiona w piątek 4 listopada o godz. 10 w kaplicy na cmentarzu Rakowickim, po czym nastąpi odprowadzenie Zmarłego na miejsce wiecznego spoczynku.

Pozostali w smutku i żałobie

ŻONA, SYNOWIE, SYNOWE, WNUK, SIÓSTRA, BRAT i RODZINA

ś. p.

## inż. TADEUSZ POLANICKI

przeżywszy 58 lat zmarł tragicznie w dniu 29 października 1988 r. Pogrzeb odbędzie się w sobotę 5 listopada o godz. 14 na cmentarzu Podgórnym, o czym zawiadamiają pogrążeni w smutku

ŻONA, CÓRKA, SYN, SYNOWA, ZIEĆ i RODZINA

Prosimy o nieskładanie kondolencji.

Z głębokim żalem zawiadamiamy, że w dniu 31 października 1988 r., po długiej i ciężkiej chorobie, opatrzona św. sakramentami, zmarła nasza najukochańsza Żona i Córka

ś. p.

## mgr inż. architekt WIESŁAWA KONIK

z d. KAMIŃSKA

Nabożeństwo żałobne odprawione zostanie w sobotę 5 listopada o godz. 14 w kościele parafialnym w Węgrzeczach Wielkich, po czym nastąpi odprowadzenie Zmarłej do grobowca rodzinnego na miejscowy cmentarz.

Pogrążeni w smutku

MAŻ, MATKA, RODZINA i grono PRZYJACIÓŁ

Z głębokim żalem zawiadamiamy, że w dniu 30 października 1988 r. po krótkiej, a ciężkiej chorobie, zmarła w wieku 85 lat

## MARIA TALIK

najdroższa Matka, Siostra, Babcia, Prababcia i Teściowa.  
Msza św. żałobna odprawiona zostanie w sobotę 5 listopada o godz. 11 w kaplicy na cmentarzu Rakowickim, po czym nastąpi odprowadzenie Zmarłej na miejsce wiecznego spoczynku.

Pogrążona w smutku i bólu

RODZINA

Z głębokim żalem zawiadamiamy, że w dniu 1 listopada 1988 r. zmarł

## STEFAN BIELA

nasz emerytowany, długoletni, ceniony i powszechnie szanowany pracownik. Aktywny i oddany działacz społeczny.

Za pracę zawodową i społeczną został odznaczony m. in. Złotym Krzyżem Zasługi, Medalem 40-lecia Polski Ludowej.

Rodzinie Zmarłego składamy wyrazy najgłębszego współczucia.

Dyrekcja, KZ PZPR, Rada Pracownicza,

NSZZ Pracowników oraz Pracownicy

Wytwórni Sprzętu Komunikacyjnego „PZL — Kraków”

Myślimi i sercem zawsze z Tobą  
Mija drugi rok tęsknoty, bólu i smutku, po odejściu ukochanego mego Syna

## śp. JACKA RAZOWSKIEGO

Msza św. za spókoj Jego duszy odprawiona zostanie w niedzielę 6 listopada 1988 o godz. 10.45 w kościele OO. Redemptorystów przy ul. Zamojskiego, na którą zaprasza wszystkich, którzy zachowali Go w pamięci i proszą o chwilę wspomnień

MATKA

Nikt Ciebie nie zapomina  
Żyjesz we wdzięcznej pamięci  
Łza się jeno w oku kręci

W drugą, bolesną rocznicę śmierci

## śp. mgr MARI BOCHENEK

b. długoletniej pracownicy Urzędu Miasta Krakowa za spókoj Jej duszy odprawiona zostanie msza św. w Klasztorze OO. Karmelitów przy ul. Rakowickiej w niedzielę 6 listopada o godz. 8, o czym zawiadamiają Wszystkich życzliwych Jej pamięci

MATKA, MAŻ z DZIECI, SIÓSTRY i RODZINA

W pierwszą, bolesną rocznicę śmierci

## śp. MIECZYSLAWA LASONIA

prof. AGH

zostanie odprawiona msza św. w poniedziałek 7 listopada 1988 o godz. 18.30 w kościele OO. Redemptorystów przy ul. Zamojskiego 56

ŻONA i DZIECI

Koleżance

## ALICJA NIEC

składamy wyrazy najgłębszego współczucia z powodu śmierci Ojca

Dyrekcja  
Oddziału Okręgowego  
PIOMiB w Krakowie  
oraz koleżanki i koledzy

NAUKA

MATEMATYKA — Krawczyk — tel. 21-38-09. g-36163

TEUMACZ przysięgi języka niemieckiego — mgr Romualda Lelek. tel. 33-50-54. g-43236

MATEMATYKA — Ryska — tel. grzeźnościowy 12-11-71.

ANGIELSKI dla początkujących — Urszula Lydych, tel. 48-04-68. g-48084

MATEMATYKA — również w domu ucznia — mgr inż. Izmałłow — tel. 43-12-94. g-42409

KUPNO

WANNE „siedząca” — kupię, Kraków — telefon (grzeźnościowy) 22-20-11/164. g-47823

KUPIĘ materiał ubraniowy, płaszczowy zagraniczny, Kraków, Waryńskiego 15/6. g-47332

BLACHE cynkowane, płaska — kupię Tel. 37-58-18.

MEBLE używane, z drewna — kupię Oferty 41754 „Prasa” Kraków, Wiślna 2.

JACHT kabinowy, 5-6 m — kupię Tel. 21-14-72. g-42403

MATERIAŁ zagraniczny, ubraniowy, płaszczowy — kupię, Kraków, Waryńskiego 15/1.

SPRZEDAŻ

SPRZĘT audio—tv—video i kucharki mikrofalowe firmy Samsung. Informacje „Elektronika” — Kraków, Proszowicka 9, tel. 34-19-10, 9-18. K-10259

GOLF diesel, 1985 — sprzedam. Tel. 37-58-16. g-47519

SPRZEDAM piec c.o. gazowy 3,5 m<sup>2</sup> nowy. Kraków, tel. 22-83-81. g-48058

SPRZEDAM nowego Wartburga 353 W. Tel. grzeźnościowy 12-78-05.

PIEC c.o. gazowy, używany — sprzedam. Tel. 68-78-68. g-48062

HONDA civic prod. '83, pierwsza rejestracja oraz eksploatacja 1986. Tel. 21-08-36, po 20.

## Z.U.P. „Bitherm”

Spółka z o.o. j.g.u.

Zakład

Wykańczania Wnętrz

połącza usługi

dla zakładów pracy

i osób prywatnych

— montaż boazerii

— tapetowanie

— mycie okien

— malowanie ogrodzeń

— usługi szklarskie

Kraków-Węgrzecz 214

tel. 12-40-33, wewn. 214

g-45675

LOKALE

DO wynajęcia mieszkanie superkomfortowe, centrum, na rok, powracającemu z zagranicy. Tel. grzeźnościowy 22-07-09, (17-18).

MIESZKANIA, nieruchomości — kupno — sprzedaż — zamiany — wynajmowanie — Mankowski, Stradom 3, 12-18. g-48622

MIESZKANIA, domy, parcele — kupno — sprzedaż — Brzezińska, os. Stalowe 14/9, tel. 44-20-95, wtorki — czwartki, 10-18. g-45220

ZDECYDOWANIE zamienie M-4 — (30 m<sup>2</sup>), os. Piastów — na większe. Tel. 33-48-57. g-40340

NIERUCHOMOŚCI

SPRZEDAM wille z dużą parcelą 2300 m<sup>2</sup>. Oferty 48059 „Prasa” Kraków, Wiślna 2.

DOMY, mieszkania, parcele — kupno — sprzedaż — Bąkowski, Basztowa 18. g-45822

DOMY, mieszkania — kupno — sprzedaż spółka prawnicza, Stradom 11 — wtorki — czwartki, 9-18.

WILLE rozpoczęta budowa, atrakcyjna parcela, najchętniej Wola Justowska, Bronowice, Widok — kupię. Proponuję korzystne rozliczenie. Oferty 42693 „Prasa” Kraków, Wiślna 2.

NOWY, duży dom wolno stojący, superkomfortowy, dwa wejścia, duża, przestronna łazienka, garaż, ogródek, telefon, w Śródmieściu Krakowa — sprzedam. — Oferty 42468 „Prasa” Kraków, Wiślna 2.

SPRZEDAM domek na zakład rzemieślniczy, gm. Skala. — Oferty 43569 „Prasa” Kraków, Wiślna 2.

DOM, pięknie położony, okolica podgórska — kupię. Oferty 43267 „Prasa” Kraków, Wiślna 2.

DOM w Skawinie, do wykończenia — sprzedam. Cieszyń, tel. 206-29.

PARCELE budowlana, w Gdowie — sprzedam. Kraków, tel. 66-96-13.

ATRAKCYJNA wille, parcele, stan surowy, dzielnica Krowodrza — zdecydowanie kupię. Oferty 42690 „Prasa” Kraków, Wiślna 2.

USŁUGI

KOMFORTOWE tapicerowanie drzwi, zabezpieczenia przed włamaniem, montaż zamków — uprzejmie poleca Maria Kryścic, tel. 55-12-44. g-45639

KARNISZE aluminiowe, zabezpieczenia, zamki poleca Treszczyński. Tel. 37-50-16. g-47517

MONTAŻ zamków, drzwi harmonijkowych — Musiał, tel. 43-79-09.

CYKLINOWANIE, lakierowanie — Bier, tel. 12-07-27

UKŁADANIE, cyklonowanie parkietów — Stochmal, tel. 44-97-85, 44-25-41. g-46531

ROMEX — uprzejmie poleca zabezpieczenie drzwi przed włamaniem z komfortowym obiciem drzwi, montaż zamków. — Przyjmowanie zleceń: 37-58-78, (8-15)

CZYSZCZENIE dywanów, tapicerki. Tuczno — Stolarski, tel. 11-76-56.

CYKLINOWANIE, lakierowanie — Michorczyk, tel. 33-21-08.

CZYSZCZENIE dywanów, wykładzin, tapicerki — Geleta, tel. 85-95-04.

MONTAŻ drzwi harmonijkowych — zamków — Gürtler, tel. 11-78-04.

CYKLINOWANIE, lakierowanie, woskowanie parkietów — Dudek — tel. 66-95-65. g-30405/6

KARNISZE aluminiowe — dostawa — Tarach, tel. 47-28-57.

ZABEZPIECZE drzwi przed włamaniem z komfortowym obiciem drzwi. Montaż zamków, drzwi harmonijkowych — poleca Iliński, tel. 46-15-77, wewn. 503. g-45549

TAPICERKA drzwi, zamki, zabezpieczenia antywłamaniowe — Marzyński — tel. 44-62-95.

DYWAN — service” — Czyszczenie dywanów, tapicerki Wap-em — Dąbek, tel. 33-01-39.

„VIDEOBAJT” — poleca przestrajanie telewizorów na system Pal/Secam w Krakowie, Tarnowie, Nowym Sączu. Roczna gwarancja! Zgłoszenia: Kraków, tel. 33-65-30, 9-12.

„KOMFORT” — montuje ekspresowo drzwi harmonijkowe, zamki wyciszanie drzwi. — Tel. grzeźnościowy 44-58-54, (10-14).

ANTYWŁAMANIOWE zabezpieczenia drzwi z komfortowym obiciem oraz montaż zamków — poleca Jacek Jarecki, tel. 37-30-68, wewn. 37, 8-15. g-45033

CZYSZCZENIE dywanów, tapicerki, Pietrzak, tel. 12-19-98.

DEZYNSEKCJA preparatem zachodnim — Grajert, tel. 55-75-52.

WIERCENIE udarowe, montaż kompiuterów łazienkowych — zaczepów okiennych — Kodura, tel. 33-70-35. g-40978

MYCIE okien — sprzątanie. — Ostrowscy, tel. 11-79-23. g-30542

„DOMATOR” — tapicerka, zabezpieczenie drzwi, zamki, karnisze, zaczepy okienne. Tel. 43-12-06 (8-19). g-45978

CZYSZCZENIE dywanów, tapicerki Wap-em — Paciorek, tel. 47-40-25. g-45767

„VIDEOMAX” — poleca usługi kamery video. Tel. 12-29-42, 9-12. g-47567

PRZEPROWADZKI krajowe — facho-wo — Warczyński, tel. 33-11-17. g-39002

CZYSZCZENIE dywanów, tapicerki samochodowej Wap-em — inż. Węgrzyn, tel. 55-13-31. g-43573

KARNISZE aluminiowe, wiercenie zamki, zaczepy okienne — Kierowski — tel. 48-56-87. g-44907

CYKLINOWANIE, lakierowanie, woskowanie parkietów — Dudek — tel. 66-95-65. g-30408

ZAKŁAD zdunski — Stefan Jaske — poleca swoje usługi. Tel. 12-48-34.

ROZNE

WYPOŻYCZAM suknie ślubne. — Koldan Kraków, os. Piaski Nowe, ul. Podedworze 2/18, tel. 55-78-72.

SKLEP meblowy w Nowej Hucie, os. Bohaterów Września (petla tramwajowa), poleca: mebleścianki, komplety wypoczynkowe, biurka, amerykanki oraz boazerię.

**SEVO**

tel. 33-96-32

uprzejmie poleca

KOMFORTOWE

WYCISZANIE DRZWI

Z ZABEZPIECZENIAMI

OBRONY PRAC DOKTORSKICH

W dniu 14 listopada 1988 r. o godz. 14 na Wydziale Ekonomiki Produkcji Akademii Ekonomicznej w Krakowie, ul. Rakowicka 27, w sali Senackiej odbędzie się PUBLICZNA OBRONA ROZPRAWY DOKTORSKIEJ mgr PAWEŁA WORONIECKIEGO nt.: „Koncepcje społeczno-gospodarcze ruchu ludowego w Polsce w latach 1931-1939” (do wglądu w Czytelnicy Biblioteki Głównej Akademii Ekonomicznej w Krakowie).

Promotor: doc. dr hab. EUGENIUSZ KULWICKI — Politechnika Krakowska. K-11253

W dniu 14 listopada 1988 r. o godz. 13 na Wydziale Lekarskim Akademii Medycznej im. Mikołaja Kopernika w Krakowie, w Sali Nowodworskiej, ul. św. Anny 12, odbędzie się PUBLICZNA OBRONA PRACY DOKTORSKIEJ lek.med. MARIANNY JANION nt.: „Analiza przyczyn zgonów u chorych w szpitalnej fazie zawału serca i po przebytym zawałe w regionie kieleckim” (do wglądu w Bibliotece Głównej Akademii Medycznej w Krakowie, ul. Medyczna 7).

Promotor: prof. dr hab. TADEUSZ HORZELA — AM Kraków. K-11199

Rz.K.S. „JUVENIA”

w Krakowie

## zatrudni

♦ pracownika do prowadzenia inwestycji i remontów

oraz

♦ pracownika fizycznego w obiektach sportowych

Informacji udziela Sekretariat Klubu Kraków, ul. Jagiellońska 11, tel. 22-97-01, w godz. 9-16.

K-10884

PIENIŃSKI PARK NARODOWY

## zatrudni

specjalistę d/s udostępniania parku do zwiedzania

Wymagane posiadanie uprawnień przewodnika beskidzkiego lub tatrzańskiego.

Informacji w sprawie warunków pracy i płacy udziela Dyrekcja Pienińskiego Parku Narodowego, Krocienko n/Dunajcem, ul. Jagiellońska 107, tel. 30-06 oraz 34-83.

K-8875

MUZEUUM NARODOWE

w Krakowie

w związku z zakończeniem rozbudowy Nowego Gmachu

## ZATRUdni

▲ głównego specjalistę ds. wyznaczania ruchu — inżynier, mechanik z praktyką

▲ głównego energetyka — inżynier elektryk z uprawnieniami i praktyką

Ponadto Muzeum zatrudni

▲ inżynierów i techników ze znajomością i umiejętnością obsługi instalacji klimatyzacyjnych i urządzeń zbieżnych

▲ inżynierów automatyków i elektroników

# KRONIKA KRAKOWSKA

Spis powszechny za pasem

## Ponad 5,5 tys. rachmistrzów trafi do naszych mieszkań

Kilka dni temu Polska Agencja Prasowa poinformowała, że w grudniu br. przeprowadzony zostanie Narodowy Spis Powszechny. O szczegóły dotyczące przygotowań i realizacji tej akcji w regionie krakowskim zwróciliśmy się do dyrektora Wojewódzkiego Urzędu Statystycznego STANISŁAWA PAWLICKIEGO.

— Wiadomość była zaskakująca — dlaczego tak późno dowiadujemy się o powszechnym spisie, który jest nieodczynnym przecież wydarzeniem. Czy znowu ktoś coś knuje? — mówią żargonem kolejowych plotkarzy?

— Dla nas — pracowników urzędów statystycznych jest to już zwyczajny rok przygotowań do spisu powszechnego 1988 r. Formalną działalność rozpoczęliśmy 1 kwietnia br. kiedy powołane zostało Wojewódzkie Biuro. Spisowe a od 1 września działają dzielnicowe i gminne biura. Nikt z powszechnego spisu nie robi żadnej tajemnicy — akcja ta regularnie jest powtarzana co 10 lat. Ostatni spis odbył się w 1978 roku w dniach 7-13 grudnia. O tym, że tak późno PAP poinformowano — nie mnie oceniać.

— Tegoroczny spis odbędzie się w tych samych dniach grudnia co 10 lat temu?

— Dokładnie od 7 do 12 grudnia a więc trwać będzie o jeden dzień krócej. Rachmistrze wyruszą w teren w godzinach rannych 7 XII, wypada to w środę. Dane spisywać będą według stanu o północy z 6 na 7 grudnia.

— Czy w ciągu sześciu dni zdążą trafić do wszystkich mieszkań i spisać niezbędne dane?

### Spotkania poselskie

Sekretariat Krakowskiego Zespołu Poselskiego informuje o terminach spotkań posłów z wyborcami.

3 km. o godz. 13 w Zespole Szkół Elektrycznych w os. Teatralnym spotkanie z Jerzym Trzaską.

4 km. o godz. 16 w szk. podst. w Ostrejście spotkanie z Bolesławem Hrabia; o godz. 17 w LO przy ul. Świerczewskiego 12, spotkanie z Wojciechem Waśniowskim.

6 km. o godz. 13 w szk. podst. w Saspowie spotkanie z Bolesławem Hrabia; o godz. 17 w POM Kryspinów spotkanie z Wojciechem Waśniowskim.

— Rzeczywiście sam spis trwać będzie niepełny tydzień, ale rachmistrze zostali oddelgowani do tych prac aż na 16 dni, z tego trzy poświęcone będą na niezbędne szkolenia a 4 na tzw. obchód przedspisowy.

— Na czym on będzie polegał?

— Po prostu każdy rachmistrz musi zapoznać się z wyznaczonym mu terenem, trafić od 1 do 4 XII do każdego mieszkania, umówić się na określony dzień i godzinę, dogodne dla domowników — przynajmniej jednej dorosłej osoby mogącej udzielić niezbędnych informacji i odpowiedzi na zawarte w formularzach spisowych pytania. Pozostawi też w czasie pierwszej wizyty druk pomocniczy do wypełnienia dotyczący powierzchni zajmowanego mieszkania i zatrudnienia osób objętych spisem. Dzięki

### LIST DO REDAKCJI

#### Ochrona Środowiska obowiązuje także na... podwórzach

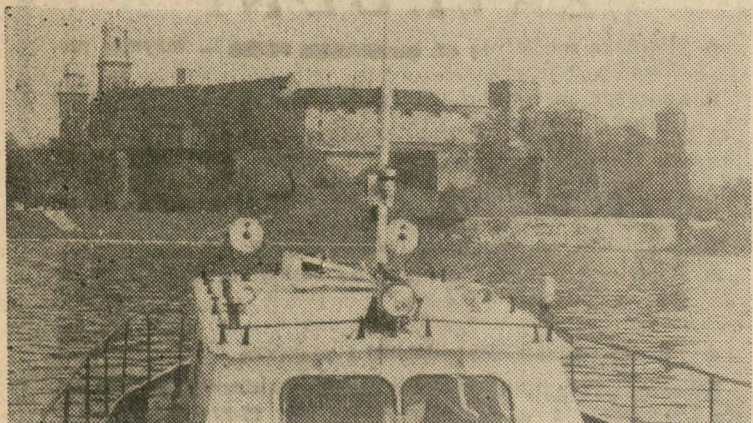
Mieszkam przy ulicy Bohaterów Stalingradu 21 i jestem coraz bardziej niespokojna. Jak mi wiadomo niszczenie zieleni na podwórzach wewnętrznych Śródmieścia już dawno było zabronione. Tymczasem od połowy października br. widzę, że na naszym podwórzu ostatecznie zniszczono ogród, w którym bawiły się kiedyś dzieci, zarośniętą ziemię, przywieziono piły, a robotnicy poinformowali mnie, że robią parking dla aktorów.

Protestuję, przeciwko dewastowaniu zieleni i proponuję z powrotem zagospodarować podwórze jako ogród! Dla samochodów aktorów można wydzielić bezpłatne miejsce przy istniejącym parkingu przy Pałacu Pugetów. Ochrona środowiska Śródmieścia Krakowa przy pomocy stref A, B, C, nie może się odbywać niekorzystnie na mniej widocznych wewnętrznych strefach — jest to chowanie głowy w piasek!

Z poważaniem  
dr med. IRENA ZYCHOWA

### U krakowskich wodniaków

## Koniec sezonu



Na Wiśle zakończono sportowo-turystyczny sezon nawigacyjny. Pod Wawel przyplłynęło kilka jednostek, a potem przy wspólnym ognisku podsumowano wodniacki rok 1988 oraz dokonania, powstałego przed kilkumiesięcznymi, Małopolskiego Okręgowego Związku Sportowców Motorowodnych. (pt)

Fot. Marian Żyła

## Ziemniaki na niektórych osiedlach — rarytasem

Choć uspołeczniony handel wprowadza każdej jesieni różnorodne formy sprzedaży ziemniaków, mieszkańcy niektórych nowych osiedli (np. Ruczaj) wciąż mają kłopoty z zaopatrywaniem się na co dzień w ten podstawowy artykuł spożywczy.

Bo co niby robić w sytuacji, gdy przez piwnice nowych bloków przebiega rura centralnego ogrzewania, więc trzymanie tam zapasu ziemniaków na całą zimę jest niemożliwe, a jednocześnie nie bardzo jest gdzie zaopatrywać się na bieżąco. Prywatne sezonowe stoiska pod parasolami już zawięzają działalność do wiosny; część całorocznych budek ogólnospożywczych handluje zaś prócz jabłek i marchewki także pieczywem i ciastami, a wtedy nie otrzymuje (i słusznie) z Sanepidu zgody na sprzedaż ziemniaków. W trosce o zachowanie zasad higieny również osiedlowe pawilony spożywcze nie prowadzą sprzedaży ziemniaków luzem, a tylko tych umytych, pakowanych po parę kilo w siateczkach. Ze zaś porcjowanych ziemniaków nie jest, zbyt wiele, najczęściej w pawilonach nie ma żadnych.

W efekcie więc — aby kupić ziemniaki — trzeba najpierw odstąpić swoje w długich kolejkach pod nielegalnymi prywatnymi budkami handlowymi tym towarem lub — wozic ciężkie torby z centrum miasta.

Chcąc poprawić tę sytuację PSS w Podgórzu obecnie „dogaduje się” z prywatnym dostawcą warzyw, który skłonny jest zaopatrywać niektóre podgórskie sklepy w paczkowane ziemniaki i warzywa. A co w pozostałych dzielnicach i osiedlach? (wes)

temu krócej trwać będzie druga wizyta rachmistrza.

— Z jakich środowisk powołuje się ludzi na rachmistrzów? Wielu mieszkańców zwłaszcza starszych i samotnych boi się otwierać drzwi i rozmawiać z osobami przygodnymi.

— Rachmistrze oddelgowani są przez zakłady pracy, wyższe uczelnie i szkoły średnie, oczywiście w przypadku tych ostatnich chodzi o najlepszych uczniów najstarszych klas. Otrzymują oni specjalne legitymacje i muszą je okazać wchodząc do mieszkania. W przypadkach szczególnych mogą korzystać z pomocy dorozcy czy bliskiego sąsiada lokatora samotnego, który boi się otwierać mieszkanie ludziom nieznanym.

Dla uzupełnienia pragnę dodać że województwo krakowskie podzielone zostało na 5583 obwoły spisowe i tylu będzie rachmistrzów. Na każdego z nich przypada około

### Dekorujemy miasto

Wydział Gospodarki Komunalnej i Mieszkaniowej Urzędu Miasta Krakowa informuje właścicieli i administratorów budynków mieszkalnych oraz obiektów państwowych i społecznych o obowiązku ich dekoracji w dniach 5-8 bm. flagami biało-czerwonymi i czerwonymi, a od 10 do 11 listopada flagami o barwach narodowych.

### Czwartek ekologów

„Na ratunek Krakowowi” — pod takim hasłem kilka organizacji ekologicznych ze Szwecji prowadziło w swoim kraju zbiórki pieniędzy na zakup automatycznych urządzeń do pieców gazowych dla naszego miasta (zamiast pieców węglowych). Część urządzeń została już przekazana, a kolejne Kraków otrzyma dziś, w trakcie pobytu 9-osobowej delegacji szwedzkich ekologów. Także dziś o godz. 18 odbędzie się w KDK „Pałac pod Baranami” (sala 26) spotkanie z gośćmi ze Szwecji — w ramach „czwartku ekologów”. (jas)

### Warto wiedzieć i skorzystać...

▲ Na imprezę z okazji 70 Rocznicy Odzyskania Niepodległości pt: „Słowem i czynem” — refleksja o „ojczyźnie” — trójgłos historyka, krytyka i poety zaprasza dziś o godz. 18 Dom Kultury Podgórze w Rynku Podgórskim 14.

▲ Dziś o godz. 19.30 w sali Marmurowej KDK „Pałac pod Baranami” odbędzie się recital gitarowy Juana Falu z Argentyny.

200 mieszkańców, czyli średnio 65 mieszkań do których muszą trafić.

— Czy spisem objęte zostaną tylko mieszkania i ich lokatorzy?

— Nie tylko, również hotele zwłaszcza pracownicze, domy akademickie, zgromadzenia zakonne itp., gospodarstwa wiejskie, ale jako domy mieszkalne i źródło utrzymania, gdyż spisy rolne inwentarza przeprowadzane są oddzielnie każdego roku.

Warto też zaznaczyć że losowo w jednym na sto mieszkań wypełniany będzie przez rachmistrzów formularz dotyczący „dzietności kobiet”.

— Kto odpowiada za sprawność i rzetelność spisu?

— Na szczeblu wojewódzkim komisarzem spisowym jest prezydent miasta a jego zastępcą dyrektor Wojewódzkiego Urzędu Statystycznego, natomiast w dzielnicach i gminach naczelniczy urzędów terenowej administracji państwowej. Poza 5583 rachmistrzami powołano specjalne biura i oddziały nadzorujące całą akcję.

W dniach 13-18 grudnia w 16 obwodach (na 5583) etatowi pracownicy WUS przeprowadzą spis kontrolny sprawdzający wiarygodność zawartych w formularzach danych.

Przed nami jeszcze wiele pracy, gdyż spis chcemy przeprowadzić nie tylko w oparciu o formalne dokumenty, ale o rzeczywiste fakty.

— Dziękuję za rozmowę. (jak)

### Krakowianie okazali się hojni

Przez 3 dni na cmentarzu Rakowickim, Podgórskim, w Batowicach i Grębałowie prowadzona była (już po raz ósmy) wielka kwesta na rzecz ratowania starych cmentarzy. Wzięło w nich udział ponad 100 osób, m. in. naukowcy i studenci, harcerze, przewodnicy PTTK, członkowie Krakowskiego Klubu Kolekcjonerów, ZIW Śródmieście, aktorzy i dziennikarze. Dzięki ofiarności krakowian jak informuje prezes OKRK Zbigniew Beiersdorf — zebrano w sumie blisko 2,8 miliona złotych oraz drobne kwoty w walutach obcych. Pieniądze przeznaczone zostaną na odnowienie nagrobków na cmentarzu Rakowickim i Podgórskim.

Organizator kwesty — Obywatelski Komitet Ratowania Krakowa dziękuje wszystkim ofiarodawcom i kwestującym a także instytucjom, które pomogły w przeprowadzeniu akcji: MPUK, firmie „Prokom” i VII Oddziałowi NBP.

Tylko jedno mieszkanie było ubezpieczone na 100 tys. zł...

## Trwa usuwanie rzeczy z uszkodzonego budynku

We wczorajszym „Dzienniku” pisaliśmy o tragicznym wypadku (wybuch butli z gazem) przy ulicy Krasickiego 14, który pociągnął za sobą dwie ofiary śmiertelne. Zniszczeniu uległa przy tym część kamienicy, a obiekt nie nadaje się do zamieszkania. Jak dowiedzieliśmy się od Henryka Bątkiewicza — z-cy naczelnika Urzędu Dzielnicowego w Podgórzu — obecnie trwa usuwanie rzeczy z mniej uszkodzonych pomieszczeń (w pięciu mieszkaniach są stosunkowo mniejsze szkody), zapadła także wstępna decyzja o wyburzeniu obiektu.

Osobom, które utraciły w wypadku dach nad głową przyznane zostały mieszkania w osiedlu Ruczaj. Dotychczas poszkodowani przebywali w hotelu „Korona”, a do czasu aż nastąpi przeprowadzka do docelowego mieszkania zostaną zakwaterowani w hotelu „Energo-Przem” przy ul. Łanowej (właściciel jednego ze zniszczonych mieszkań przebywa obecnie za granicą).

Niektórzy mieszkańcy budynku przy ulicy Krasickiego utracili w

### Z kroniki wypadków

Na ul. Broniewskiego tramwaj linii „14” potrafił Jana K. lat 55, który z obrażeniami i urazem głowy przewlezionej został do szpitala im. Narutowicza. Przerwa w ruchu tramwajowym trwała od godz. 14.35 do 15.20. ■ Na ul. Komunyjskiej został potrącony przez samochód Sebastian K. lat 13, który doznał ogólnych obrażeń ciała. ■ Na os. Strusia samochód potrafił Emilię S. lat 80, którą z urazem głowy i ogólnymi obrażeniami ciała przewieziono do szpitala im. Narutowicza.

wypadku cały swój dobytek. Okazuje się przy tym, że tylko jedno mieszkanie było ubezpieczone i to na 100 tysięcy złotych. Na razie — jak poinformowała nas Janina

### Czy brać urlop w listopadzie?

## Można podreperować zdrowie i wypocząć

Wprawdzie pogoda w listopadzie jest zwykle mało zachęcająca, to jednak część osób ten właśnie okres wybiera na urlop, gdyż w ośrodkach wypoczynkowych nie ma tłoku i wolny czas można rzeczywiście spędzić w spokoju. Jest także szansa aby podreperować zdrowie.

Przez cały listopad — jak dowiadujemy się od Władysława Idzior kierownika Biura Funduszu Wczasów Pracowniczych — organizowane są na przykład 21-dniowe wczasy profilaktyczne m. in. w Krynicy, Polanicy oraz w Szczawnicy i Szczawnie. Dzieci mogą natomiast wyjechać do Bierutowic i Glucholaz (wyjątkowo w tym miesiącu także do Krynicy — z osobą dorosłą). Sporo propozycji jest także na grudzień m. in. w Kudowie.

1988  
LISTOPAD  
Czwartek  
3  
Huberta  
jutro  
Karola

UWAGA  
KIEROWCY  
I PRZECHODNIKI  
Widzialność do-  
bra, drogi okro-  
sowe mokre.  
Sytuacja biometeo-  
rologiczna —  
zastrzeżone dole-  
głości reumatyczne i układu  
oddechowego.

### Dyżury

APTEKI: Rynek Główny 42 — tel. 22-23-71, Długa 88 — tel. 33-42-90, Pstrowskiego 94 — tel. 66-69-50, Kozłowska — tel. 55-51-87, Centrum C — bl. 6 — tel. 44-17-19, A. Struga 36 — tel. 44-06-90, Skawina, Ogrody 101, Myślenice, Rynek 10, Krzeszowice, Suikowice, Wieliczka, Alwernia, Proszowice, Dobczyce, Gdów, Niepołomice.

PUNKT INFORMACJI APTECZNEJ: 11-07-65 — czynny w godz. 8-15. Po godz. 15 informacji udziela apteki dyżurna.

### POGOTOWIE RATUNKOWE

Łazarnia 14: 999 — wezwania do wypadków; zachorowania i przewo-  
zy: 22-29-99, centrala: 22-36-00, Lotnisko Balice: 11-19-99, Rynek Podgórski: 66-69-99, Nowa Huta: 44-49-99, Krowodrza, Kazimierza Wielkiego 117, 33-39-99, Białopradnicka 8: 34-39-99, Skawina: 999, 76-14-44 Prokocim, Teligi: 55-59-99, Wieliczka: 78-12-89, alarmowy 999, Myślenice: 999, Krzeszowice: 99, 206-20, Proszowice: 9, Jerzmanowice: 384, 43, Niepołomice: 198, 21-02-09, Iwanowice: 99.

INFORMACJA SŁUŻBY ZDROWIA: 22-05-11 — czynna całą dobę.

### SZPITALA

CHIRURGII OGÓLNEJ, CHIRURGII URAZOWEJ, OKULISTYCZNY, LARYNGOLOGICZNY, UROLOGICZNY — Nowa Huta, CHIRURGII DZIECI — Prokocim, MYŚLENICE, Szpitalna 2, PROSZOWICE, Kopernika 2; inne oddziały szpitali w rejonizacji.

TELEFON DLA RODZICÓW: 22-02-16 — czynny w godz. 14-18.

MŁODZIEŻOWY TELEFON ZAUFANIA: 988 — czynny w godz. 14-19.

TELEFON ZAUFANIA: 33-71-37 — czynny w godz. 16-22.

DOMOWA POMOC LEKARSKA, tel. 55-56-64 — czynna w godz. 9-20.

NAGŁA POMOC LEKARSKA — lekarzy specjalistów, tel. 66-80-00 — czynna w godz. 9-21.30.

SPÓŁDZIELNICY PUNKT PEDIATRYCZNY, KARDIOLOGICZNY I CHIRURGICZNY, tel. 12-20-38 i 12-41-64 — czynny w godz. 8-22 (wizyty domowe).

TELEFON INFORMACYJNY INSTYTUTU ONKOLOGII: 21-00-60, czynny w godz. 10-11.

POGOTOWIE MAKOWE: 22-27-12 — czynne w godz. 18-20.

TELEFON ZAUFANIA AIDS: 21-39-91 — czynny w godz. 10-12.

DIAGNOSTYCZNA POMOC MEDYCZNA (USG plus pielęgniarstwo), tel. 66-30-00 — czynna w godz. 11-17.

SPÓŁDZIELNIA PRACY PSYCHOLOGÓW: Sołtyka 9 — tel. 21-54-14, czynna w godz. 10-18.

Bojda — kier. Wydziału Opieki Społecznej UD — rodziny otrzymały doraźne zapomogi w wysokości 40 tys. zł. „W najbliższych dniach będziemy się starali się jak najdokładniej ustalić kto z mieszkańców ile stracił, aby określić wysokość pomocy. Obecnie jesteśmy w stanie — wraz z PCK — udzielić pomocy rzeczowej — mamy koldry, poduszki, łóżka. Będziemy cały czas interesowali się losem tych osób”.

Wydział Opieki Społecznej liczy także na wsparcie innych organizacji społecznych, a także zakładów pracy. (jas)

SPECJALISTYCZNA PRACOWNIA LEKARSKA: diagnostyka ultrasonograficzna, ul. Sienna 14/3 czynna w godz. 15-22.

HAGOS — Pomoc doraźna pielęgniarstwa (dyżury nocne), masażysty — tel. 66-83-15, czynny w godz. 9-20.

BIURO RZECZY ZNALEZIONYCH, Grodzka 65, tel. 22-53-44, w. 24, czynne w godz. 12-16.

INFORMACJA O USŁUGACH — tel. 930 — czynna całą dobę.

TPCh HOSPICIUM, ul. Centralna 26 tel. 47-28-03 Poradnictwo dla rodzin osób terminalnie chorych leżących w domu — czynne w godz. 17-18.

TELEFON ZAUFANIA DLA LUDZI Z PROBLEMEM ALKOHOLOWYM — 66-39-81 czynny w godz. 16-20.

### Teatry

IM. SŁOWACKIEGO — 13: „Gałązka rozmarynu” (gościnne występy Teatru Maszkaron — abonamenty nieważne), 19.30: „Ożenek”, MINIATURA — 19.30: „Ławeczka” (od lat 16), KAMERALNY — 16.30: „Przed sklepem jubлера”, BAGATELA — 19.30: „Uczeń diabła”, Mała scena — 9.30: „Mały książę”, LUDOWY — 19.15: „Dzień gniewu”, SCENA DZIECIĘCA (Lubicz 48) — 11: „Piotruś i wilk”, GROTESKA — 10 i 12.15: „Królewna Śnieżka”, MASZKARON (Scena Wieża Ratuszowa) — 19: „Ostatnia noc Sokratesa”.

### Kino

KIJÓW: „Krótkie spieć” (USA 12 l.) — 15.45, „Imię Róży” (RFN-wł-fr. 18 l.) — 18, „Nietykalni” (USA 18 l.) — 19.30 — przedpremiery, KULTURA: „Indiana Jones” (USA 15 l.) — 9.15, 11.30, 13.45, 16, DKF — 18.30, 21, MIKRO: „Hombre” (USA 15 l.) — 15.30, „Będziesz szanował żonę swoją” (duński 15 l.) — 17.30, „Pokuta” (radz. 15 l.) — 19.30, PASAŻ: bajki — 12, „Piramida strachu” (USA 12 l.) — 10, 13, 15, 17, „C.K. Dezerterzy” (pol. 18 l.) — 19, ŚWIATŁO: „Trójkąt bermudzki” (pol. 15 l.) — 18, „Bez litości” (USA 18 l.) — 18, „Mściciel znad Żółtej Rzeki” (Hongkong 15 l.) — karate — 20.15, ŚWIT: „Pokój z widokiem” (ang. 12 l.) — 15.45, „Jak to się robi w Chicago” (USA 18 l.) — 18, „Samotny wilk McQuade” (USA 15 l.) — 20.15, ROTUNDA: DKF „Kolor pieniędzy” (USA) — 17.30, 20, UCIECHA: „Dzieci gorszego Boga” (USA 15 l.) — 15.45, „Dom gry” (USA 18 l.) — 18, „Malone” (USA 18 l.) — 20.15 — przedpremiery, WANDA: „Piraci” (tunez.-fr. 12 l.) — 10, 13, 15, „W klatce” (pol. 18 l.) — 12.15, 15.45, „Wielkie żarcie” (fr. 18 l.) — 20.30 — film z pogranicza WARSZAWA: „Rozkaz 027” (KRLD 15 l.) — 16 — karate, „Kamienny wyrok” (kanad. 18 l.) — 18, „Mściciel znad Żółtej Rzeki” (Hongkong 15 l.) — 20.15 — karate, WOLNOŚĆ: „Krótki film o zabijaniu” (pol. 18 l.) — 10, „Nowy Jork, czwarta rano” (pol. 15 l.) — 12.15, 16, 18, „Pluton” (USA 18 l.) — 20.15, WRZOS: „Duch” (USA 15 l.) — 15.45, „Uciekający pociąg” (USA 18 l.) — 18, 20, VIDEO (KDK): „Zabij mnie glino” (pol.) — 11, „Mucha” (USA 18 l.) — 13, VIDEOKINO (Mikolajka 2): „Placówka” (pol. b.o.) — 9, 11, 13, ZWIAZKOWIEC: DKF „Kinematograf” „Nietykalni” (USA) — 15.45, 18, 20.15.

### Telewizja

#### PROGRAM I

8.35 Domator — rady na życzenie — spróbuj... potrafisz 8.50 Domowe przedszkole. 9.15 DT — wiadomości 9.25 „Bergerac” (9 — ost.) — serial prod. angielskiej. 10.20 Domator — Rady na życzenie. 16.20 Program dnia — DT — wiadomości. 16.25 Dla młodych widzów: „Kwant” — Życie na ziemi... życiem w klatce? 17.15 Telexpress. 17.30 Patrol. 17.55 Telewizyjny film dokumentalny — „Jaskinie i nogoty”. 18.20 Sonda. 18.50 Dobranoc: „Osiłek poznaje świat”. 19.00 10 minut. 19.10 Teraz — tygodnik gospodarczy. 19.30 Dziennik telewizyjny. 20.00 Jutro, pojutrze, za tydzień. 20.05 „Bergerac” (9 — ost.) — Grzechy przodków. 21.05 Pegaz. 21.55 Prezydenci Rzeczypospolitej — program pub. 22.20 Recital Mirelle Mathieu. 22.30 Rozmowy z prof. Mariana Stępnia. 22.40 DT — komentarze. 23.00 Język francuski (3).

#### PROGRAM II

16.50 Język francuski (3). 17.25 Program dnia. 17.30 Rodzice i dzieci. 18.00 Kronika. 18.30 Muppet show, czyli rewią gwiazd — Leslie Uggams 19.00 Prezentacja, promocje, pytania. 19.30 Puls — magazyn medyczny. 20.00 Śpiewa Elena Kamburawa. 21.00 Ekspres reportaż. 21.30 Panorama dnia. 21.45 Studio teatralne „Dwójki” Witold Gombrowicz „Kosmos”. 0.05 Komentarz dnia.

Redakcja nie odpowiada za zmiany wprowadzone w ostatniej chwili.